# Indian

DIMIO

Founded by Mahatma Gandhi in 1903,

Former Editor: Manilal Gandhi-1918-1956.

No. 9-Vol. LVIII.

Friday, 4th March, 1960

REGISTERED AT THE G.P O AS A NEWSPAPER

Price: FOUR PENCE

### HIGH SCHOOLS: LATEST

(By A Special Correspondent)

THE latest position with regard to the high schools is that about 200 students will finally have to go without accommedation. No authoritative statement is as yet available but on estimation this figure appears to be fairly accurate.

. The immediate problem, of course, is the makeshife classes organised at what have hitherto been purely primary schools: H S. Done, Greyville and Deput Road

The Standard Sever Classes here have taken in about 300 students What will happen to them next year? And what will happen to the hundreds who will turn up for admission next February?

I understand, continues our special correspondent, that the secondary school at Sydenham will be ready by the end of the first school quarter next year. This is still, however, in the planning stage. So far no concrete and definite announcement has been made.

The Provincial Administration has also acquired land in Sea Cow Lake and it is likely that another school will be built there. When, nobody seems to know.

### Queen Mother Meets African Students .

QUEEN ELIZABETH the Queen Mother, who is Chancellor of the University of London, visited the London School of Economics recently where nearly 1,000 of its 4,000 istudents come from the Commonwealth"

Students from all parts of the world, including many from South and Central Africa, saw the Queen Mother during her two-hour tour of lecture rooms, libraries and refectories

## NATAL 'VARSITY NOT SO COURTEOUS NOW?

(By A Special Correspondent)

GREAT deal of change has come over the manner in which Indian students are treated at the Natal University When it was the Natal University College during the late thirties and the first half of the forties Indian students received the utmost courtesy from the staff and the lecturers many of whom went out of their way to be of help to students. They were always courteous and kind but in the second half of the fifties University staff and lecturers seemed to become less and less courteous. Many students complained that lecturers were very short and abrupt and these was also a feeling that they were not always fairly dealt with. There was no question of any complaint or redress Students feared victimisation, so they just gripped and bore it.

THIS year a number of incidents by no means pleasant have taken place Two have been specifically brought to my notice By themselves they are not much but read in the larger context of the claim that Natal is a British Province and that it is founded on British traditions as opposed to the declared Afrikaner ideal that the Black man is a Black man and that he cannot expect to be treated very courteously, they disclose the hollowness of the "British" claim

An Indian student wishing to do a Master's Degree in History and desirous of working on a particular subject wrote to all the Universities of South Africa asking them whether research work had been done in this subject or

Both the Afrikaner Universities Stellenbosch and Prétoria, replied in courteous terms stating that \* they had no record of any work having been done in this subject The University of Natal simply told him to consult their hand-

### "Sabotage" By Foreign Agents

("Indian Opinion' India Service)

Me Harbans Lal, Deputy Min ister for Law and Order, in-formed a member of the Punjab-Assembly at question time that foreign fifth columnists were strongly suspected to be behind the two bomb explosions on the railway track near Sarna, on the Pathankot-Amritaar line some time ago Both explosions were acts of sabotage and were under investigation.

book for the information he wanted He was a former student of the University also

At the beginning of the term a young woman went to enrol She stood in a queue for two hours in the heat. When her turn came she was told that she owed the University Library a few shillings. and could, therefore, be not enrolled She was told to pay the money, bring a clearance from the Library and join the queue again. She was too weary and footsore so she went home.

These are trivial incidents in themselves but when the final reckoning in black-white relationships is made these assaults on the feelings and the soul of people will figure more prominently than physical assaults

### Caronia Visitor At Phoenix

DISTINGUISHED VISITOR to the Phoenix Settlement during the week was Mrs Elizabeth Long, of the United States of America. She described berself as a great admirer of the late Mahatma Gandhi". She is touring the world on the luxury Cunard Liner, the RMS. Ca.

"The Caronia arrived in Dur ban on Tuesday night and Mrs Long arrived at Phoenix on Wednesday afternoon She spent a number of hours at the Settle. ment and was particularly impressed by the Library and Picture Gallery which is being built up at the Settlement.

### 'Prisoners' Want Books On Gandhi And S.A. Problem

THE following letter has been received by The Indian Opinion and is being published in the hope that our readers will be able to help The Indian Opinion has made arrangements to forward as many books as possible Readers may send books directly or to The Indian Opinion, Private Bag, Durban for forwarding

The letter is signed by Mr. Chiza Mkandawire, PO, Box 92, Blantyre, Nyasaland

I write to appeal to you to send us some books and newspapers on the pholosophies of Gandhi and on the South Africau racial problem. Novels will also be welcome.

I am writing to you from a prison camp, the only home I, and many of my fellow countrymen, have known since March 3, 1959

### **NEHRU URGES** MODERN METHODS

( Indian Opinion India Service)

NEW DELHI-Prime Minister Nehru has asked kisans to contribute their mite to the struggle, launched by the Government for economic uplift of the country, by stepping up the production from land

Mr Nehru, who was addressing a mammoth meeting of kisans gathered from various villages lying in his constituency at Khaga (Fatehpur District), commended to them the use of modern agricultural implements, Improved variety of seeds and fertilizers for increasing their

### **Grant For New** Teaching Hospital

A grant of £1,229,062 for the new general teaching hospital at Mulago, Uganda, has been made under the Colonial Development and Welfare Acts

The grant was one of 88 grants and loans, including 22 for reand toans, including 22 for research, approved during January, making available a total of £4,123,723 for schemes to benefit Britain's overseas territories

# Indian Opinion

FRIDAY, 4TH MARCH, 1960

### The True Value Of Indian Properties

FINHE hearings before the Group Areas Board continues in Durban and each day there is provided by the counsel for the Board tragic illustration of the perverted thinking of apartheid On one occasion the learned counsel for the Board took pains to explain that he was not in any way being motivated by racialism and that he was not to be understood in that light The plea is naive The whole Group Areas Board exists be cause of the perverted raclalism of this country which refuses to recognise and respect the fundamental worth of man-irrespective of the colour of his skin So perverted is this thinking that it loses sight of logic and honesty in pleading that it is not motivated by racialism. During the hearings facts and figures have been advanced both by the persecutors (for what else is the Group Areas Board') and the defendants about the value of Indian held properties in the various areas under consideration.

It is not really possible to work out the true value of Indian properties For unlike the position with Euro peans, the position with the Indian people is far, far different The European property market is always overloaded with properties-there is always more than the European wants For proof of this one need only look at the manner in which estate agents are looking for cus-The European can buy a property in Durban for almost a song With the Indian the position is very, very different. There has never been enough land for him, thanks to the manner in which laws have been formulated to prevent the acquisition of properties by Indians

With the Indian there are three values to a property. Tirst is the normal municipal valuation, then follows the market value of the property and lastly the Indian value of the property It is this last which is the most important of them all for it is not easy to compute this value. It represents and reflects many things. Some of these are the herculean labour that has gone into its purchase at a figure at which any sane European will tremble, the gross neglect of the area by the City Council in terms of civic amenities in spite of the fact that it collects all rates on due dates, the fantastically disproportionate rent which the property can and does produce in terms of the income of the Indian people who are renters of homes, and the artificially high value because of the colossal shortage of Indian housing

These are things which cannot be computed by Group Areas assessors An Indian owned property represents an epic transition from property less poverty to a neglected and strained comfort. It represents so often the combined efforts of an entire family on the tenuous income of the Indian worker in Durban, grossly ill-paid and callously disregarded by the very City Council which is, ironically, pleading for him in some measure before the Board The market-value of an Indian-owned pro perty is a meaningless thing

### The Gita As A Guide To Human Conduct

Bỳ SWAMI KIRTIDANANDA In "Prabuddha Bharata"

First Instalment

H UMAN conduct involves not merely the external, physical behaviour of man, but also the workings of the subtle, inner mental processes accompanying them. The latter are of greater importance, for it is they that decide the course of the former. The Gita discusses the problem of human conduct on both the levels

The external scene that unfolds throws down his bow and arrew. itself to but view at the beginning ofithe Gita is that of two armies arrayed against each other, ready for battle . On the one side are the Pandavas, standing for justice and right, on the other, the Kauravas, standing for injustice and might. The earlier portions of the Mahabharata, of which the Gita is a part, reveal that Duryodhana, the Kaurava chief, and bis companions have through iniquity and fraud, deprived the Pandavas of their kingdom, to which they are entitled by birth, descent, qualification, and the laws of the land at the time The Pandavas are the rightful herrs to the kingdom, but Duryodhana has taken possession of it by unfair means, and is bent upon retaining by might and force what he has gained by cunning and deception. He is encouraged in his evil design by his friends and some of the relatives Appeals to their sense of justice, persuasion, words of reconciliation, all fail to make an impression on the evil genius of Duryodbana and party. Every conceivable attempt is made by the elders on both sides to avoid war, but with out any result Even the friendly mediation of Sri Krana himself proves fruitless. In the last resort, war is decided upon for restoring their lost kingdom to the Pandavas None except Duryodhana and his friends is eager for the fight, everyone else dreads its consequences But all other methods having failed, war is accepted as the sole means of rescuing and re-establishing dharma Arjuna, too, puts his seal of approval on it And he comes to the battlefield with the determination to give the toughest battle of his life, knowing fully well that that is the only way to bring the recalcitrant and the unwilling to their knees and uphold the cause of dharma But at the last moment, he is auddenly overcome by a feeling of commiseration for the enemy, among whom he notices his own kith and kin and his cratwhile teachers and friends His con-

refuses to fight, and begins to justify his action by specious arguments. At the end of the Gita, however, we see him up on his feet again, roused to action and ready to fight

### No External Change

What is it that brings about the change in Arjuna? Extrenally, nothing has changed The armies have stood where they were The attitude of the snemy has not altered. None of the people whom he detested to kill, and whose presence was the cause of his sorrow and grief, have withdrawn from the field. There fore the cause for the change in his external conduct is to be found not outside, but inside Arjuna, in his inner approach, to the situation outside The axternal reactions of Arjuna are only the symptoms of a-deeper malady which afflicted him within.

Intellect, emotion, and will are the three inseparable constituents of the human psyche, and mind functions in all these three levels, Every external act of ma bas its counterpart, or befter still, its roots, in the workings of these three aspects of the mind. The sudden and quite unexpected break-down of Arjuna at the commencement of the war provides and apt example of this. His-actual abandonment of the weapons and his decision to withdraw from the battle mark the failure of his will-power or the volitional aspect of his personality His will-power fails, because of an untimely outburst of emotion He refuses to fight, being awept off his feet by a muplaced pity, kindness, and sympathy for the miscreants and perpetrators of evil in the opposite camp. The uncontrolled and undisciplined emotion gets the better of him in the moment of crisis, resulting in his being carried away by a wrong sense of values, as is indicated in his forforn attempt to justify and rationalize his outward havlour by specious arguments. His intellect gets clouded by the strong attachment born of the feeling of 'me' and 'mine' and his judgment, goes awry.

(To be conlinued)

viction becomes unsettled

PASSIVE RESISTANCE HAS WON NO CONCESSIONS; STRIKES ARE FORBIDDEN; NO POLITICAL RIGHTS

# OF BOYCOTT Solver in making the laws which they must live and Co

EITERATING its support for the one-month boycott of South
African goods now operating in England, Mr Peter Brown,
National Chairman of the Luberal Party States: After fifty years of
Union one of the most astonishing features of South African politics
is that every important non-White leader remains committed to nonviolence. How much longer can this last, while non-violence brings
no results? Already there are signs of increasing tension between
the African people and the authorities. The present boycott, lasting
one month, is a non-violent method of bringing home to those who
support White supremacy in South Africa the increasing isolation of
their position in the world and the increasing revulsion which their
policies arouse in decent people overseas.

For fifty years Non-White South
Africans have tried by all lawful
means to halt racial discrimination and to extend their rights.
With what result? None at all!
Not only have they been unable
to prevent assaults on their
rights, they have seen these
assaults increase Passive re
sistance has won no concessions,
strikes are forbidden, political
rights no longer exist. Must

Mr. Brown continued. It has been said of the boycott that it will only increase White intransigrace and that those who will suffer from it most are those it purports to be helping. On the first point, the Liberal Party is convinced that the defection of Mr. Basson from the Nationalist Party and the emergence of the Progressive Party were both largely due to the growing pressure of world opinion and that, as such pressure increases, so will support for White domination decrease On the second point it is worth recording that Liberal Party support for the boycott is partly due to the insistence of its African membe s.

The Liberal Party supports the boycott as a peaceful means of confronting South Africa with the mounting opposition to its policies, at home and abroad, and of persuading it of the urgent need to reconsider these policies of the South African Government are both in line with world opinion and can satisfy the aspira-

### More Money For India

('Indian Opinion' India Service)

NEW DELHI—India has received word that her share of ioans from the Development Loan Fund will be greatly increased in the coming fiscal year. This is a sequel to President Eisenhower's visit to India and the impact it made on him.

The President has been supported by the Director of the DLF, who has just returned from India, and by a committee of three officials who were also in India in December, This is all part of a pattern.

While this decision will help India in the next fiscal year it is still unknown what amount the DLF will allot in the current year. The Total sum of loans saked for is 180 million dollars,

tions of all the South African people, that there can be any hope of stability

### Steady Decline

"For fifty years there has been a steady decline in the rights of South Africans of colour in almost every field. The decline in political rights has been particularly marked and, by the middle of this year, Indians and Africans will have no say what-

soever in making the laws under which they must live and Coloured people will have virtually none. For fifty years Non-White South Africans have tried by all lawful means to halt racial discrimination and to extend their rights. With what result? None at ail! to prevent assaults on their rights, they have seen these assaults increase Passive re sistance has won no concessions, strikes are forbidden, political rights no longer exist. Must Non-Whites then accept the existing position? Or must they look to other means to bring their just claims before the world and the voters of South Africa ? To accept the position would clearly be intolerable. It is not even a position of stable rightlessness, it is one of increasing rightlessness. If the status quo is not accepted, how then can change come about? It can come peacefully or vio lently.

### KARANJA BRINGS BACK VISITORS

(BY OUR SHIPPING CORRESPONDENT)

THE R.M.S. Karanja which arrived from Bombay on Monday afternoon (February 29) brought a fair complement of Indians returning home after a visit to the Motherland. Among those who returned was Mr. S. R. Naidoo of Pietermaritzburg, the well known South African political figure. Those who returned were.

NATAL: Mr and Mrs G. V. Naidoo, Mr C. N Chetty, Mr D. Bhaga, Mr and Mrs M Chita, Mr and Mrs K C Kistensamy, Mrs Khatija V. Mahomed, Mr and Mrs S R Naidoo (PMBurg) and Mrs S R Naidoo (daughter of Mr S R Naidoo), Mr and Mrs B Naidoo, Miss S B Naidoo, Mr and Mrs B Naidoo, Miss S B Naidoo, Mr and Mrs G V Naidu, Mr M P. Pillay, Mrs A V. Rama, Mr Hassan Mia Ameeroodeen, Mrs Doreen H Johns, Mrs A. Chetty, Mr A C Hamid, Miss P Moodley, Mrs E Appanna, Mrs V Chinthalroj, Miss M Nataisamy, Mrs K P. Govender, Mrs J. Makan

TRANSVAAL: Mr M Asmal, Mr and Mrs A M. Kara, Mr and Mrs A M. Kara, Mr and Mrs D. H Patel, Mr and Mrs R Tribhovan, Miss H V. Lala, Mr D. Hassan Mia, Mr N. B M. Shababoodien, Mr. A. O Sahib, Mr M Ahmed, Mr. I Moosa, Mr and Mrs M Natha, Mrs J. L Dian; Mr V Alibhai, Mr and Mrs Rahim, Mrs Ganga K Nana, Mr Jairam M Fakira, Mr A A A H Khan, Mr A Quddus, and Mr Ebrahim A S Patel

CAPE PROVINCE: Mr and

Mrs Hoosein Abdullah, Masters Noor Ahmed and Hidayatulla Abdulla, Miss Suraya Abdulla, Mr M Ebrah m, Mr and Mrs Raman V Patel, Miss P R Patel, Mr and Mrs R B Patel, Mr and Mrs A Salejee, Mr and Mrs Cassim A. Narkar, Miss Ayesha C Narker, Mr Abdulla Salie, Mr O Hoosain, Mr I K M Khan, Mr B M, Parker, Mr B Tajuadien, Mr and Mrs M Lalloobhai, Mr J Shabodien

BASUTOLAND Mr Ebrahim Khan Omarkhan, Buthabuthe

MOMBASA Mr Jamua Ma

LOURENCO MARQUES. — Mrs Julek: M S Gany, Mr Valley N Mahomed

### R. VITHAL

Bookkeeping, Writing up Sets of Books, Balance Sheets, Income Tax Returns.
Contact No 12 Barklys Arcade, 38 Market Street, Cor Diagonal & Market Sta Johannesburg 'Phone 33-1654

### Gujerati Woman Murdered In Daylight

A GUJERATI woman, Maeniben, the wife of Mr. Jagjivan Vanmaree, of Bond Street, Durban, was murdered in her flat in broad daylight on Wednesday morning (March 2) some time before midday. Her throat was slit Robbery was apparently the motive. Jewellery and cash were taken. The murder was only discovered when her children returned from school for lunch.

Mr. Vanmaree owns a stall at the Victoria Street Market (top market) Mrs Vanmaree had seven children and was expecting a child.

The robbers locked up her one year old child in a cupboard.

# TWO NUCLEAR POWER STATIONS FOR INDIA

('Indian Opinion" India Service)

NEW DELHI — India, according to informed sources, is likely to have at least two nuclear power stations during the Third Five-Year Plan period and not merely the one so far approved by the Planning Commission for establishment in Bombay State

The site for the first station proposed to be set up, between Ahmedabad and Bombay, is expected to be chosen shortly. The second station is likely to be located at a place convenient to serve either the Delhi Punjab-West Uttar Pradesh region or Madras State

The possibility of establishing more than two nuclear power stations by 1964 65 is not ruled out.

### **NEW AIR LINK**

NEW DELHI—The thriceweekly Indian Airlines Corporation service linking New Delhi, Ahmedabad, Jaipur and Udaipur was mangurated recently

Ahmedabad's Mayor broke a coconut as an auspicious omen as passengers alighted from the new Indian Airlines Dakota

### BRANCH OF BLUE STORE FOR SALE

Centrally situated modern shop with Flat with modern conveniences for sale in Brits. Montly turnover £1,000-can be increased. Reason to sell—Indisposed—Reply Box 25 or Phone 75 or 378 BRITS.

### Britain Has Invested Over £900,000,000 In S.A. Since War

referred to the following -

An introductory article recorded the general progress of the Unton since 1910 Among figures given were those for Bantu edu. cation which 50 years ago was £50,000 yearly, and now exceeds £9,000,000. If the present rise continues, states the paper, illiteracy among Africans should be eliminated in the next 20

Although Britain's share in South Africa's total imports has gone down from about half to one third since 1925 the value of her trade has risen from about £33 000,000 to £187,000,000 in the same period, the newspaper states The same trend is ob served in South Africa's exports to Britain The proportion is down but the value of goods has increased from £25,000,000 to more than £106 000,000.

### Different Mood

Dr. A J R van Rhija the Uaion's High Commissioner in London, is quoted as saying that "South Africa is going into the second part of this century in a very different mood from the beginning Today, the feeling between the two countries is very good I find it here. I find it in South Africa And I think the atmosphere for increased trade 15 very favourable in deed

Another article states that South Africa bas made great atrides in

### Trust Awards Ten Bursaries

THE Board of Trustees of the Hajee Suliman Chrabim Charitable Trust of Pretoria, has awarded 10 Bursaries for the 1960 Academic Year -8 for Medicine, I for Theology, I for Futther Education to the following studenis Medicine -S R Kali deen, R Ramja , Yuons Sarvan, Y A Chenis, Essop M Ebrahim, A H E G Jeens, Goolam A Moonda, Ebrahim Soni,

M A S Essop Mools, Theo. logy at the Athina College, Rander India,

Arthur Nkone, Further Education at Jalimba School, Elliotdale

The Scholarships will be renewed each year provided satisfactory progress is maintained

the canning trade Before the war this trade was almost nonexistent. Now the Union exports £200,000 000 worth of canned feuit every year and four fifths of this goes to Britain.

In 1958, Britain bought £7,250,000 worth of oranges from South Africa This was more than one third of Britain's total import of oranges

A third article points out that Beitish investors bave put well over £900,000,000 into the Union since the war.

### All-African Musical For Durban

THE South African Institute of Race Relations will present the All African musical play "Mkhumbane" in the Durban City Hall for one week from Monday, 28th March to Saturday, 2ad April

The play has been written by Mr. Alan Paton, the music by Todd Matsbikiza (of 'King Kong' fame), and it is directed by Mr. Malcolm Woolfson The cast of over one hundred Africans is entirely on an amateur basis All proceeds will go to Institute

The play, which is set in Cato Manor (known in Zulu as "Mkhumbane"), has a non-political theme To quote Mr. Paton; "This is the story of Mkhumbane, of its good and evil, sorrow and happiness, beauty and ugliness. It will convey also the life and vigour, fhe incredible bopt, of this alum of the White man's city, which is held in balf-affectionate, half-cynical regard by its inhabitants."

### The Koran In Braille

WHAT is believed to be the first edition of the Koran to be printed in Braille bas been completed in Cairo. The work was financed by the government of the United Arab Republic which plans to distribute the publication to 23 Islamic states and other countries throughout the world. -(UNESCO)

### Fellowships Offered By The Government. Of India

THE University of Roorkie in India will start a one year course of training on the subject of water resources development begin-ONDON-In a four-page supplement on South Africa the ming from July 1, 1960. The course will be conducted at the Water "Evening Standard," which has a circulation of nearly 600,000, Resources Development Training Centre at the University and will Resources Development Training Centre at the University and will generally be divided into four parts of approximately three months each The Centre was established in 1955 with a view to bringing together engineering talent from the many countries of Asia and Africa for a first-hand understanding and appreciation of each other's problems and, by the pooling of knowledge, the evolution of new techniques suited to Asian-African conditions,

> Fellowships for training at this month Centre are offered by the Govern ment of India under the Colombo Plan The details can be obtained from the Department of Economic Affairs, Ministry of Finance, Government of India, New Delhi.

An applicant to be eligible for training at the Centre should hold a recognised degree in engineering or an equivalent qualification acceptable to the University and have at least three years practical e perience

Marginal cases will be acceptable at the discretion of the University No tuition fee will be charged from the tramees. The minimum expenditure, however, for foreign trainces in India is estimated at about £60 per

Intending trainees should send! their applications in the prescribed form to the Second Secretary. (Education), Commission for India, PO Box 30074, Nairebi with an advance copy direct to the University The prescribed forms can be obtained from the Commission for India, P.O. Box 30074, Nairobi The applications should normally reach the University of Roorkie by the 31st March, 1960, but those received after that date will also be con-; sidered, if vacancies are available. The final selection of the candidates will be made by the University and the candidates will be informed of their selection by the end of April, 1960,

## Latest Shipment

All kinds of incense sticks: Three Roses, Gateway of India, Asokadhurbar, Soogandhi Rani, Chamili. Lata Mangashkar, Vasanti, etc.. Write for our pricelist. (We only keep Indian manufactured incense sticks.)

ALL KINDS OF IMPORTED RICE SPICES AND WHOLE SPICES AND INDIAN CONDIMENTS.

We import the following articles directly: Scented Betel Nuts, Pawa, Mamra, Roasted Gram, and Many Household Goods, Our stuff is good and obtainable at low prices,

Write for our price list:

### K. HARIBHAI & SONS (PTY.) LTD.

Direct Importers: Wholesale & Retail Merchants 81 Victoria Street,-P.O. Box 2156-Durban. Telegraphic Add.: "BHAISONS"

### Asia Wants Something To Read

(By DANIEL BEHRMAN)

A BRITISH librarian has just returned from a three-month survey in five Asian countries with a number of new ideas on reading habits and publishing. Frank Gardner, who has been chief librarian of the Luton Public Library, in England, for the past twenty years, was sent to Asia by Unesco in connection with its project to belp develop reading materials in this region where the problem is not only illiteracy but also that of finding something to read for literates. The situation, at present, is somewhat of a vicious circle, Mr Gardner reported in an interview at Unesco House in Paris. Publishers, fearing the lack of a mass market for their books, publish editions which in most cases do not exceed 1,500 to 2,000 copies, thereby raising the cost of books to prices higher than in most European countries. As a result, there are few cheap books and there is no mass market,

ATT is time we realised that both in the East and the West, people's basic interest in reading lies in doing so for pleasure." Mr. Gardaer stated, He mentioned a publishing venture in one city where, out of 100 titles. "The gest were forgotten clase sics-something like Silas Marner," [he commented.

In this respect, he is likely to shock many well-intentioned persons who feel that reading should be kept on a lofty plane His opinion is radically different: "Anyone who reads is better off-10 matter what he reads" The man who buys popular magazines from a newsstand in Delhi or Teheran or Karachi is a future reader of books, he feels.

The survey, which took bim to Iran, Pakistan, Ceylon, Burma and India, was Mr. Gardner's third mission for Unesco In 1955 he directed the first public library seminar for Southeast Asia which was held in Delhi. Previously, in 1951 and 1952, he served as a consultant for the establishment of the Delhi Public Library by the Government of India and Unesco. This was one of the first "free-access" public libraries in Southeast Asia;

### More Than 100,000

Eight years ago, the library had about 5 000 members, 15,000 books and a circulation of 100,000 volumes a year, When Mr. Gardner recently visited it, it was issuing 750,000 volumes a year to 30,000 members and it had more than 100,000 books on its shelves:

He believes quite firmly that the public library is one of the best ways of creating that demand for books which, Asian publishers complain, is so laching. The library also off re an accurate picture of what readers Want.

Here, again, the reading habits of East and West seem to be alike. In Delhi, from 50 to 60 per cent of the books issued are works of fiction, the Western libraries.

only ten were at all attractive. . Following the survey, Mr. Gardner thinks that publishers in Southeast Asia should produce more non fiction works in science, technical subjects, history, travel and biography. At present, about 50 per cent-of the non-fiction total is accounted for by literature-plays and poetry. This percentage, which Mr Gardner considers too high, is explained by the tendency of publishers to play safe by aiming for a small, but known market.

> The Delhi Public Library with its open shelves operates at a lower cost per book issued than Mr. Gardner's own library in England. On the other hand he found a library in a large Asian city operating on the old method of locked bookcaser, at a cost per book issued three times higher than in Luton. The reason, of course, was the low number of readers.

> Libraries lock their shelves to guard against loss of books. But, in the Delhi public library the unnual loss is only ; per cent of the total stock volumes. In Mr. Gardner's own library, yearly losses run from 2 to 3 per cent,

The lesson of public libraries in general and the Delhi library in particular, Mr. Gardner main. tains, is that, given free access to books, there is no limit to what people want to read.

"It is not true that there is no demand for books in South-east Asia,' he said, "the experience of the Delhi public library proves on the contrary that there is a mais reading public." (Unesco).

THE AFRICAN SCENE

### No Safeguards For Minorities In- Uganda

THE Governor of Uganda, Sir Frederick Crawford, has outlined to the Uganda Legislative Council a broad new pattern of constitutional advance for the Protectorate, designed to lead by appropriate stages to full democratic self-government," The programme was based on decisions taken by the British Government after studying a report of the Constitutional Committee which sat under Mr J V. Wild, he said.

THE Government accepted premature, that the Uganda Legislature should have an elected majority and that elections should be on a common roll with a further extension of the franchise, and without any special safes guards for the minorities-for reasons stated in the Committee's report, he went on-

Direct elections are to be held throughout the whole of the Protectorate on a common roll basis as early as can be arranged next year.

The Governor also appounced that there would be a majority of non-official minuters in the Executive Council, "and that of these non-officials the Governor will seek to appoint as many as possible, having regard to circumstances obtaining after the next direct elections, from the elected members of the Legislative Council."

In the present circumstances it was considered that the Executive Council should continue to be presided over by the Governor and be advisory to him. The appointment of a chief minister was considered

The Governor said the time was not far off when careful study must be made of the form of government that would be appropriate for a self-governing Uganda. In this connection he re-affirmed the Declaration of November 1958 concerning the preservation of the status of hereditary rulers The Government planned to set up an inquiry into this question and also into the whole sesue of relationships between the various parts of Uganda and the Centre

The Governor said that he believed this new indication of Britain's intention to examine the problem of the luture of Uganda would commend itself as evidence of the United Kingdom's resolve to lay the foundations for a system "that will preserve what is best in the existing traditional institutions of this country and, at the same time, bring the country forward in peace and prosperity to independent status within the Commonwealth, and offer it the best prospects for the future,"

Phone 835 6786

P. O Box 1549

### MASTER BROS.

(PTY) LTD.

WHOLESALE MERCHANTS & DIRECT IMPORTERS HOUSE FOR KEEN CASH PRICES 33 West Street. JOHANNESBURG.

Invest your surplus MONEY IN PROPERTY OR first MORTGAGE BOND in Southern Rhodesia now. Restriction on transfer or money relaxed!

For PARTICULARS winte to

### Prag R. Vaghmaria

(F.B.I. - London)

44d, 13th Avenue Telephone No. 60990, - BULAWAYO.

Reliable and honest service assured.

### INDIA ATTENDS TO HARIJANS

### A Scheme For Work Among Bhangis

By N. R. MALKANI In "Bhoodan" Banaras

THE All-India Harijan Sevan Saugh, founded by Gandhiji in 1932, is the most important non-official organisation working for the abolition of untouchability. Its annual expenditure comes to about Rs; 27 lacs and there are 302 Harrian Sevaks working in 30 branches spread all over the country In round numbers about 100 workers are under the direct control of the Central office and financed from the Central grant of about Rs 3 lace The remaining 200 workers are working under the branches and are maintained out of funds allocated by Provincial Governments. Most of these workers are located in rural areas scattered over the country. A good beginning has been made in some intensive areas for the complete abolition of untouchability, accords ing to specific tests. More and more areas are being converted into intensive arear

that some scheduled castes have benefited very little and suffer and specific purposes. from serious socio-religious dise. abilities as before, Among them the "Bhangi," the "Dom," the "Dushads," the "Dhedh" stand prominent, calling for special attention. The All-India Harijan Savak Sangh decided to reorient its programme at its Drogramme at its papual session secently held at Kalps. An earnest beginning is to be made with the "Bhangi" in urban i c municipal areas At present only to workers or "sevaks" out of 302 are giving special attention to "Bhangis" and expendi -ture on them is equally shared between the Centre and brancher This number is too small and as there is no special approach to the problem hardly any impact had been made on the solution of this problem. I suggest the following modest plan for re organising among the "Bhangis" Work

A beginning may be made with bigger municipalities have ing a population of over one lac There should be at least 3 "sevaks" in each of the 29 regions There may be two workers in one municipality and one worker in another municipality. This sumber should be rapidly increased to to in each region, bringing the total to 200 workers As each worker will be in charge of a to 3 "bastis," having about 100 to 150 families, the total number of families served by 50 workers will be 5 000/7,000 families rising to 200 workers serving 10,000 families and more within 3 to 4 years. To make a beginning with 50 ' sevaks" it will be necessary to direct 20 workers from the Central Cadre and another 20 from the regional Cadre to join the lonely to already in the field. The remaining 250 workers may con-

TT has, however, been observed tinue their work in rural areas but more and more on intensive

> I suggest that the method of approach to "Bhangis in munis cipel areas should be mainly of the "Community Centre" or "Sanskar" pattern Today the "Bhangi" follows a dirty occupation in a filthy manner, so that he is almost identified with filth. The "Bhangi" may continue his occupation as before but he should not be considered, and more than that he. should not consider himself as filth. This can only happen if he acquires a new sense of seltrespect, considering himself a decent citizen and an equal member of humanity. The Bhangi's" way of thinking and subsequently his way of living have to be altered. This can be attempted by a trained "sevab living with him or near him as a guide and a friend. Such a guide should establish a community centre within the 'basti" or "bastis" under his charge which will try and meet the needs of the community and help it to live a cleaner and better life The centre will have a pre-primary class for children under 6 years and prepare them for admission to schools. The worker will see to it that children of schoolgoing age do join schools as other children During the day there may be a class for adults. The centre will see to it that the "basti," private or municipal, s provided with amenities of bath-.coms, latrines, public lights and environmental sanitation The Centre will help the families in living a proper social and communal life. The number of activities will be increased as community life develops In this the "sovak may be assisted by a part-time paid young "Bhangi-sevilla" in each "basti." as a kind of lisson

worker. Municipalities will have and economic purposes that to be approached to give a tene " likely to bring him ment to such worker in each "basti" free of rent and a room\_authorities: He will or shed for community acti- confine himself to

There should, however, be also a second-propged attach on this problem, \ Every effort will have to be also made to see that this insanitary occupation is converted into a scientific and sanitary one In fact, it can be and should be made as clean as the occupation of a nurse or midwife, formerly considered as filthy and untouchable The "sevah" will approach municipalities to supply proper tools and mechanisms for removing night-soil without contact or contamination' The "sevah" will see to it that somp is supplied and used; that gloves or shoes are issued and properly used; that arrangements are made for washing and bathing after the completion of the job; that uniforms are issued for work on duty and put away after it is over. In fact, the worker will try his utmost to make the pursuit of the occupation highly Panitary and On the other hand, the clean "sovak" will keep away from the activities of trade unions and political parties which organise "Bhangla" for political

with the public or conducive to the social ation of the "Bhangs" and ganisation of a community that will give him a moral tone.

I am of opinion that the India Harijan Sevale should make a serious effort establishing such centres with 50 "sevaks to with at once As the must be rapidly increased Home Ministry should be proached to sanc ion a grant for recruiting, at least more workers at an early and assisted by 150 or "sevak". The "sevak" be paid in the scale Rs 125 and the "sevilla" a sum Rs 25/- as a part-time The "sevals" should be for I or 2 months to be able do their work efficiently. details of the edditional have to be worked out by " Head Office. As I have asked by the President of H S Sangh to form some scheme and take, the responsibility of implementing it, I shall be grateful to have suggested tions for improving this schem for co-workers in this field of tervice.



# Sailings Between East African Ports Karachi And Bombay



S. S. Karanja Salls 5th ' March.

### PASSAGE FARE TO KARACHI OR BOMBAY

First Class single without food £92-0-0 Second " £60-15-0 Third " 17 £31-10-0 Ordinary Special Non-Vegetarian £5-5-0 £10-18-0 Vegetarlan £4-17-0 £'0-10-0

For further particulars apply to-

### Shaik Himed & Sons (Pty.,) Ltd.

390 Pine Street, Durban. Telephone 20432. Tel. Add. "KARAMAT."

# New Race Relations Publications

THE following works have been published recently by the South African Institute of Race Relations and are available from the Regional Secretary. S.A. Institute of Race Relations, P.O. Box 803, Durban:

"The Assault on our Liberties", by Donald B Moltono, Q C. (2)6d-plus 2d. postage)

The new and revised edition of Mr. Molteno's concise examination of the position of civil liberty in South Africa has been published. When this 26-page booklet first appeared last year, public interest was such that the edition was completely sold out The new edition of this valuable work includes relevant developments during 1959.

"African Farm Labour" (A Sarvey) (2/6 plus 21. postage). This concise book contains a number of sections dealing with various aspects of the subject, i.e. The Volunteer Scheme, Suggested Reforms of Recruitment and Conditions, Some Conclusions and Reflections; The Law Relating to Farm Labour, Some Statistics; etc

"A Survey of Race Relations in South Africa" (1958-1969) (10/-plus-14. postage-) Published in January, 1960

This is the latest edition of the Institute's comprehensive, factual and authoritative annual survey of all events affecting race relations in the Union, compiled by Miss Muriel Horrell.

Professor H M Robertson has said in "South Africa". "Miss Herrell's annual surveys are absolutely indispensable to anyone who wishes to be an fait with South Africa developments. The range of informatica contained in them is associately focused white maintaining admirable objectivity, and they are well documented. Their value is out of all proportion to their low cost"

"Race, Culture and Personality" by Dr. Simon Biesheuvel. (3/6d. slas 2d. postage).

The need to work is the driving force of Western technological society, and where the Watte man has established such a society in Africa, he has tried to make the African work in the same way as himself. Industries, cities and the undermiaing of traditional African ealture has resulted. How has the African reacted? Has it affected his basic character? Or his attitude to work? Is a new African pérsonality emerging, as the leaders of the pan-African

movement assert? And if it is, what are its implications for the future of Africa?

These are some of the vital questions facing South Africa. Dr. Blesheuvel, Director of the National Institute for Personnel Research (C.S I.R) in his 1959 Hoernie Memorial Lecture breaks new ground in 'suggesting illuminating answers.

"Fifty ¡Years of Union", by Mr. Donald B. Moltene, QC. (2/6d plus 2d. postage).

In his 1960 Presidential adverse, Mr Molteno analyses in detail the origins, defects and consequences of the Act of Union He urges the need for radical constitutional reform, but stresses that this can only provide a framework for the elimination of prejudices and group inscentity. The additional measures necessary are outlined.

"Papers Présented at 1960 Council Meeting", (5/- per set plus 6d. postage)

"Social Development Since Union", by H Polisk

"South Africa and the Wider Africa, 1910-1960", by E. H. Brookes

"Fifty Years of Economic Development", by M. Kooy.

"Fifty Years of Union--Political Review", by A. J. Luthuli.

"Fifty Years of Union—Political Review", by L. M. Thompson

"A Review of Recent Legislation" by Quintin Whyte

"The Indian Community of South Africa—Past, Present and Future", by S. Cooppan,

# INDIA BANS SEVEN PUBLIC HOLIDAYS

NEW DELHI.—Indian olvil servants are working harder and having fewer holidays. The Government has only the number of public holidays, in a year from 23 to 16

It has also decided that Government employees must in future work all day Saturday instead of having the afternoon off The last Saturday in each month, however, will be a full holiday,

# MESSAGES OF SYMPATHY

MONG the innumerable messages of sympathy received by the Rustomjee Family on the death of the late Mr. Sorabjee Rustomjee were the following.—

### FROM MR. NEHRU:

The Prime Minister of India cabled

"We are grieved to learn about Sorabjee's death. He is well remembered here because of his association with Gandhiji in the cause of human freedom and dignity. Please accept my deepest sympathy in your sad becavement."

## FROM MR. RAJENDRA PRASAD:

The President of India cabled:
"I was sorry to know of your husband's passing away. Mr Sorables Rustomjes will be long remembered by his countrymen for the part he played in Gandhiji's Satyagraha campaign in South Africa in 1914

"I am sure many people in India will join you in mourning the sad loss that you have suffered. Please accept my sympathies and condolences on your bereavement"

### FROM MR. KRISHNA MENON:

"Deeply grieved to learn the sad news about your beloved husband Rustomjee. I feel the loss of a good and old friend and our people will mourn the loss of a tried stalwart. I feel save his courage whether ill or well loyalty and spirit of sacrifice will serve to inspire others and help them serve the ends of justice and humanity. My heartfelt sympathies to you and the young people who have lost an understanding and beloved

1

father and friend My thoughts go out to you all and I share your sense of loss

### FROM MRS. PANDIT :

"Deeply grieved to hear of your husband's death. His fine work and noble spirit has been a great asset to India Accept my sympathy in your sorrow."

## DOUBLE WEDDING AT CITY HALL

Gujerati community, the Gujerati community, the Durban City Hall was hired for a double wedding. The occasion was the marriage of Kanchan, daughter of Mr. and Mrs. Damjee J Kara, to Girdharlal, son of Mr and Mrs. D Nathoo. The second wedding was that of Villay, daughter of Mrs. and the late Mr. Pragice Kara, and Keshavlal, son of Mr. and Mrs. P. Chagan.

The City Hall was beautifully decorated and there was an atmosphere which combined solemnity of a religious function as well as gasity of a wedding. There was a special magic show for the children in the basement where refreshments were also provided The City Hall was packed to capacity with members of all races. With the decorations, good music, and the colourful sarries and flowers, the City Hall for a moment, looked as if it was a scene from an Eastern country.

### AGARBATTIS

LATEST WHOLESALE PRICES

SHIPMENT ARRIVAL JANUARY 1960

Night Queen		(12 Sticks)	36	per	doz.
Soogandh Rani		\ tola	4/3		
Soogandh Rani		f tola	8/-	12	(II.)
Steamer No. 444		3 tola	8/6	,j. 6.	90
Chameli	~	2 tola	15/	0 <b>(</b> ).	(1)
Vasanti Rolls		2 tola	15/-	18	22
" Box		2 tola	18/-	P (§	77
Three Roses thin-st	icks	3 tola (tins)	40/-		3.7
Three Roses thin s		6 tola (tins)	80/-	**	10
Cateway of India		3 tola	48/-	13	.19
Gateway of India		6 tola	96/-	Ŋ.	200

FOR DURBAN CASH WITH ORDERS

Add postage charges and Bank Commission on Cheques

### A. K. HOOSEN & SONS,

IMPORTERS OF AGARBATTIS-SARCES-LATEST JEWEI LERY & HABEDASHERY, ETC

116 Queen St .

(P.O. Box 2168),

Durban

# fifty years ago... March 1910

INDIA STOPS INDENTURED LABOUR:
NATAL INDIAN AT INDIA CONGRESS
CONFERENCE

[FROM "THE INDIAN OPINION" SATURDAY, MARCH 5, 1910]

"TO SIOP INDENTURED INDIAN LABOUR— Important Decision of the Legise / lative Council of India-London, February 25,-Reuter's Calcutta correspondent states that in the Legislative Council today, Mr Gobbale moved to prohibit the recruitment of indentured labourers for Natal. whose policy was utterly selfish and heartless. The policy of the Cape Colony on the whole, he said, was liberal He recognised the enormous difficulty of the problem. Fourteen Indians spoke, warmly supporting the motion,

"Mr. Maxwell, the Secretary for Commerce, said the Gov. ernment had obtained Lord Morley's sanction to undertake legislation to probibit emigration, and would shortly into duce a Bill carrying out the proposal if the negotiations in South Africa did not result in a proper agreement with the Government Therefore they accepted the resolution. Mr Maxwell added that no special inqu ty in Natal was necessary. The condition in the Transvaal was likely to much improve The resolution was unanimously carried amid applause

THE following speech was delivered by Mr Lutchman Panday, of Durban, before the conference of the Indian National Congress held at Lahore:

"I too am born in South Africa, my family is resident there, my work lies there,

"One point I should like to bring to your notice. From this year it is impossible for any Indian child to secure education in any Government institution in Natal beyond the age of 14 years, whilst in practice our girls can get no education at all. For the last two years the Budget Estimates for Indian Education in Natal have been reduced.

"It is quite evident that a deliberate attempt is being made to crush Indian education out of existence There are many Colonial born Indians, like myself, who acted as members

of the Indian Ambulance Corps during the late war, and who bear the Queen Empress's Medal. Some of them are now in the Transvaal gaols, obliged to do the most degraded tasks of bard labour as though they were savages and criminals. Many of them are my personal friends. They tried to serve the Empire in the best way they knew, and this is their reward, whilst their children are to be spiritually and mentally staryed.

No Indian trader in Natal, even if he is born in the Colony, can be sure from one year to the next whether his business will be ruined or not through the manipulation of the Licensing authorities by his trade rivals.

"Unless India comes to our aid, we shall be a broken-hearted community. We are trying to keep the banner of Indian benour flying in South Africa. We have done something to show that, distant as we are, we still live for India.

"What has India done for us, and what is she going to do to save us from disaster and despair?"

When Mr Raju Naidu, the sturdy volunteer who had been worbing at the British Indian Association officer, was arrested and imprisoned Mr. Morgan, his predecessor, immediately offered his aervices which were gratefully accepted. Mr. Morgan has already suffered imprisonment. Mr. Morgan has come to a dangerous post.

### HAWKERS AND TRADERS

Gent's wrist watches, 17/6 with 15 rewels 25/6; 17 rewels, water-proof, shockproof 34/6, 21 rewels, waterproof, shockproof, 37 6; 25 jewels, waterproof, shockproof, 41/6, Ladies wrist watches 39,6, 25 jewels 49/6 A. I. Agencies, P.O. Box 3980, Cape Town.

No Catalogues

Cable & Tel Add, HARGVAN

Phone 29368

# P. Hargovan & Co.

(Pfy.) Ltd.

Earthenware Pickle Jars 3 Gallons 12/6 each F.O.R, Durbantersh First Grade Green Ginger I/2 per lb.

Cash with order only.

P. O. BOX 1250. - 155|7 Warwick Avenue DURBAN.

### RECORDS NOW CHEAPER

ORDER, NOW AT REDUCED RATES 17/6 EACH PLUS 3d TAX

AMAR DELP QAIDI '911" KALAYANA PARISU BAAL BLTE :

HINDI; Kanbaiya, Minister, Anari, Vadhumati, Do Behen, Flying Ranké Doctor "Z" Do Ustad QUWALI Ismail Azad Yusuf Azad, Talat Mahmood TAMIL Pathi Bakhti, Anbu Pogey.

Make your selection of any single records from any sets
MAIL ORDER MUST ACCOMPANY 4/- DEPOSIT
—CASH ON DELIVERY—

### DURBAN WELCOME DISTRIBUTORS,

Specialists in Tamil, Telugu, Guwali & Hindl Records 2 2 Ajmeri Arcade (off 141a Grey St & 50 Cathedral Road) P.O. Box 1574 DURBAN Phone 67882

## Books of all sorts, Indian, Ancient, Historical

JUST ARRIVED

Caravan	II. Ja	4.	2/-
Indian Annual			7/6"
Illustrated Weekly			2/-
How the Great Relig	ions Began		3/6
Gandhi: His Life and		World	3/6
The Religions of Man			5/6
Indians of America	7		5/6
The History of the W	Vorld in 240 pages		. 5/6
Live without fear	>		3/6
The Way to Populari	ty and Personal Pe	ower	2/9
The Negro in Americ	an Culture		5/6
God's Wonderful Wo		400	5/6
Mohammedanism		ir.	, 5/6
Good Storles, Riddles	and Jokes	* (	4/9
Toasts and Speeches	*		4/9
Everybody's Letter V	Yritor -		4/9
How to Win Friends		ple	3/6

Obtainable from:

### D. ROOPANAND BROS.

PUBLISHERS AND BOOKSELLERS

Phone 20707. (Est. 1932) P.O. Box 2524.
85 VICTORIA STREET, DURBAN.

Printed and published by Mrs Sushita Gandid at the Infernational 1 ress (Phoenix), I sivate Bag Durban, Natal.

No g-Vol - LVIII

FRIDAY,

4TH MARCH, 1960

Registered at the G-PO as a Newspage

Price 4d.

₹€1 8.

### INDIAN OPINION,

ઈ ન્ડિયન

મહાતમા માંધી છેના હસ્તે સને ૧૯૦૩માં સ્થપાર્ધ. બતપૂર્વ ત'ત્રી સ્વ. મણીલાલ ગાંધી

તા. ૪ માર્ચ, ૧૯૬૦.

माप्य मेट्स ल वियारीये કે આપણું જે દુઃખ તે કોણ सь शक्ष्वानं छे ते। मधी शुंथ લક્ષ્મી જશે.

ત્રવામા શ્રીશદ્ર.

છુટક નકલ પે, જ

હિંદમાં હરિજનોની

(એન. આર. મલકાની)

💽 ૯૩૨માં ગાંધીજીના હરતે રથપાયેલી અખિલ હિંદ હરિજન સેવક સહે અરપૃશ્યતાં નિવારખુ માટે કાર્ય કરતી 🤜ક સૌથી અગત્યની ખીન-અમલદારી સંસ્થા છે. એના વાર્ષીક ખર્ચ લગભગ ફા. ૨૭ લાખ થાય 🔮 અને **કેશ**ની અંદર ફેલાવેલી ર∙ શાખાએામાં ૩૦૨ હરિજન સેવકા કાર્ય કરે છે. લગભગ ૧૦૦ સેવકા સીધા મધ્યસ્ય કચેરી નીચે છે, અતે મધ્યરંચ કચેરી તરફથી તેમને શા. ૩ લાખની મદદ થાય છે. બાકીના ૨૦૦ સેવકા જીદી જીહી ગ્રાખાએન નીચે કાર્ય કરે છે અને તેમણું પાલન પાેપણુ પ્રતિષ સરકારે કાઢેલા રકમમાંથી થાય 🕏. અમાર્નના થયા સેવો દેશના વિખરાયેલા ગામડાએામાં રહે છે.' અમુક વિરતૃત જગ્યાએ મુહાસરના અખતરાધી સદંતર ઋશ્પુરયતા નિવારથ માટેના પત્રલાની શરૂઆત શઇ છે. ઘણી`જગ્યાંઓને આવી વિસ્તૃત જગ્યાંગામાં રૂપાંતર કરાય

હતા અવી તારવણી થઇ છે કે અમુક વહેતિ સામોછક અને ધાર્મીક માટેની કેળ વણી તેઓને આપપી ભાવતામાં પહેલાની જેમ જ સહન કરવુ પડે છે અને તેમને પહેા ગાષ્ટ્રો લાભ प्या सवै। छ तेमा भंगी, दाम, इशद अने भास हरीने देउ छपर वधारे भान ज्यापवानी लश्र छ. /६६पीमा मणेशी अभिक बिंद बरिलन सेवह સંપૂત્તી વાર્ષીક સંમેલનમાં નંકકો થયું છે કે આવું નિરાકરણું થવું જોયએ. 🖣ની શરૂઆત શહેરના એટલે 🕽 સુધરાઇના વસ્તીમાં, બ'ગીથી કરવામાં व्याव है. दासर्भा उ०२ सेवडाभायी इवल ९० सेवडा ल भ'ञीने।ना कार्यो अत्ये भास ध्यान आधी रक्षा छे, अने तेमना भ्या भध्यस्य अने प्रातिय સરકારની શાખાઓ ઉપાડે છે. આ સંખ્યાં નાની દેવાથી અને દાઇ ખાસ પહાર્તિ, આતુ નિરાકરથુ કરવા માટે નથી ઐથી ઐની કંઇ જ અગ્નર થઇ નથી. હું લંગીઓ વચ્ચે કાર્ય કરવા માટે નીચેની વાજનાશ્રાનું સુચન કરૂં છુ

¶પર હેાય ત્યાં શરૂઆત થવી જોઇએ. ૨૦ પ્રદેશામાંથી દરેક પ્રદેશમાં એાછા માં માખા ક સેવકા દોવા જેઇએ. એક સુધરાઈમાં એ સેવકા અને બીજા મંત્રિક શ્રમ દોલું ભે⊌એ. આ સંખ્યાને વધારીને દશ સુધાની કરવી लेक्न, केथी प्रश्ते २०० सेवहा अनी कहे. आधी दरेक सेवकना दस्ते लेथी त्रव वसादत आवरी. दरेक वसादत भा १००था १५० परिवारे। डेावायी ४० सेवरे। ५०००-७००० परिवारे। नी शेवा करी शकरो; ने वधीने २०० श्रेवहा वय्ये १०,००० परिवारे। या વધારેની સેવા ત્રણ કે વ્યાર વર્ષમાં तेच्या अरी सहसे !

hu प• सेवडायी शक्तात करवा માટે 🖹 પ્રદેશમાં કાર્ય કરી રહેલાં क्षेत्रण १० सेवहा साथे अध्यस्य हेन्द्र भांधी २० अने प्राहेशिक हेन्द्रमांथी ૨૦ ને એકાવાની જરૂરત છે. ખાકી रहेवा २५० सेन्डाञ्च तेथना डायी शास रार्भवा निष्म-परंत्र ते विस्तृत भने स्पष्ट ३पे.

માટી સુધરાઇ જેની વસ્તી લાખ ના તરફ સુધારણાનું વલણ 'તાતિ કેન્દ્ર' अथवा 'संरक्षार हेन्द्र' पद्धतिनुं देश्व ભેઇએ. આજે લંગી એવું મંદુ क्षाम अंदा आधारथी करे छ है तेने પાતાના હપરની મંદકાથી ઐાળખા શકાય છે અંગી પાતાનું કાર્ય પહેલાંની लेभ याध राष्ट्री शहे थे, परंत तेने अहा भानव नहिं अने तेले कातेल ते भरे। हे ज्ञेम भानवु लेस्के नहि व्यात्यारेल भेनते ल्यारे ते नेक अगलनी आहम अदा हेलने, जेह आ-ખરૂદાર નામરિક ખની માનવતાના લાયક સભ્ય પાતાને માનવા લાગે. ભંગીની રીતની વિચારથા અને પાતા नी रहेशी करशी तेने जदसवी पहशे. माना मणतरे। मे हेणवावेसी सेवह જે તેમની સાથે અથવા પાસે રહી માર્ગ દર્શક અને મિત્ર મની શકે તેનાથી જ થઇ શકે. આવા માર્ગદર્શક 📭 जाती डेन्द्र वसाहत या दशहता ની અંદર સ્થાપવું જોઇએ જેવા तेने। रवन्धता अने सारी रीते छवन પમુાર કરતાં શીખે, દ વર્ષથી નાની **ઉभरता भाटे आवा हेन्द्रमां श्रीह लाल** સુષરાઇની હદમા વસતા ભેગીના વર્ગ હશે, જ્યાં શાળામાં દાખલ શ્રુવા ળતતું ખધું કરશે.

लेस्न. त्यांना सेवक शाणा भारेना ઉમર લાયક ભાળકા ખીજા ભાળકાની જેમ શાળામાં દીખલ થાય તે ધ્યાનમાં शालरी. मध्यम अभरना मार्ट-दिवसे વર્ષ ચાલશે. વસાહત ખાનગી યા सुधरार्धनी **डे**।4, परंतु ते आ2 स्नान ગુઢ, સંકાસ, ખત્તી અને આરાગ્યના साधनानी व्यवस्था हेन्द्र हरशे. वसा-**६**तना परिवारे। सामाछक्त अने शार्ति-संवंध सारी रीते राणे तेनी देभरेभ हेन्द्र करते. ज्याम कामी जाति-संभंध વધવાયી વધી જશે. આ માટે સેવક ने क्रेक भंशी-सेविका साथ वसादतना अविभा भद्द अरवा माटे देवि। लीएने. सुधराधं=ाञ वसादतमा कार्य करतां व्याचा सेवक्रने अपेक धर या अगार्टी બાર્ક લીધા વગર આપવી ભેઈએ, अने अक देश केमां जातिम सुधार ના કાર્યી થઇ શકે.

આ માટે બીજા પણ ખાસ કારી છે. વસાહતર્મા આરાગ્યના સાધના हुर माय ते पश्च लीव लेखने

મ્યા જગ્યા એક નર્સ યા દાયભૂતી જગ્યાની જેમ રવચ્છ અતે. સુંદર **હે**ાવી એમએ—એ પહેલાં મંદી અને अरपूर्य मनाती दती. सेवड सुधराध पासे नेवा नेतलरानी भामधी करते केनाथी क्यरे। दूर क्रेरी शकाय. तेजी। ने साध भने जने दपराय: - 614मा पहेरवाना अस्त्रज्ञ या क्लेकां भने अने तेने। अशासर अपनेशम आम;—अभ मर्था पान धावानी अने रनान करवानी ०५५१था भने: अने काम करना भाटे કપડા મળે અને કામ પતી જતાં બદ-साव की लधी वस्तुकी। अपर श्रेवक

મા સિવાય **રા**ઇ પણ મજુર સંધ યા રાજદારી પક્ષ તેઍાને ઉધુ ન शिभवे ते कीवानी पथा तेनी इरेक રહેશે. આયી તેએ સુપરાઇ અતે જનસમુદ્રની સાથેના અથડામણુમાંથી भयी लय. से**र**} पेति पश्च आ **બધા પક્ષાયી પર રહેવું જોઇએ** તેનું कार्य केवण भागी-इनती भारे ल है। बुं

भारे। भत केवे। छ ३ अभिस बिंद करिलन सेवड सबे भरा कदम्यी भावा हेन्द्रीमा ५० सेवहाथी शत्रभात ≱रवी ली⊌मे. मा मारे वधारे સંખ્યાની જરૂરત પડરી એવાં ગૃહ-प्रधान भंडले १५० सेवहा अने तेमन મદદ કરવા માટે ૧૫૦ સેવિકાએ! તાતકાલિક અાપવા માટેની વ્યવસ્થા करवी लीएन सेवक्ता पत्रारत धारख श. १००-५-१२५ देख लेसम

अने सेविधा के अधुक क्साक्त काम करे तेने का. २५ टावुं क्लें अने. સેવકાને એક બે માસની તાલિમ भणवी को छंभ केथी ते के। कार्य निप्रश ભતે. ભા**ક**ોનું ધારથા મુખ્ય કેન્દ્રે કર**ન ४८री. હरिक्रन सेवड संध तरह्**थी મુધારણા માટે મારી મદદની માત્રણી થઇ હતી; એ માટે ક્રાંઇ સુચના સુચવે તા હું આભાર માનીશ

### ગ્રજરાતી સ્ત્રીની હત્યા

પ્રક સ્ટ્રીટની **સક્ષ્માન્ડ કાર્ટમા રહે**તા श्री भधीमेन लभक्तननी रास्त्र શુધવાર (માર્ચની રછ તારીખે) સવાર લમભમ ૧૦ થી ૧૨ના ગાળામાં હત્યા असी इती. अध्यिन नेभनी पाछण હ બાળો મુકી ગયા છે.

**६**४१३त ञेवी जनी हे जगारे मधी મેનની સ્માા વર્ષની પુત્રી ચંદ્રપ્રભા शाणा अथी आबी त्यारे तेशे मातानी માને મૃતદશામા પ ડેલી તે સુમ પાડી ઉઠી, એટલે પડાશીઓ होडी आण्या. ते बीके मे तरत कन-જીવનભાષ્ટને भार्धे ट्रभाधी तेत्राव्या. व्या ખાઇનું ગળું લગભગ ધડથી જીદું કરી નાખવામાં આવ્યું હતું. ઘરમાંથી ધરેર્ણા અને રાક્ક ગ્રમ થયા હતા.

भधीनेतना कि वर्षना भागाने કળાટમાં પુરી દેવામાં આવ્યા હતા.

### "ઇન્ડિયન ઓપિનિયન"

શુક્રવાર લા. ૪ માર્ચ, ૧૯૬૦

### હિંદી મિલ્કતાની ખરી કિંમત

🜓 રખનમાં ગ્રૂપ એરીયા બાેડ'ની સામે સુનાવણી ચાલુ છે, અને 💙 દરરાજ બાર્ડ તરફના વકીલ પાસેથી 'અપાર્થ'ડ'ની કરૂણા જનક ઉધી विચारणी संस्ताय छे. એક જગ્યાએ આ विद्रान વકીલે ઘણી મહેનતથી સમજાવવાના પ્રયત્ન કર્યો કે કામવાદથી તે પ્રેરાયેલા નથી, એમને એ દ્રષ્ટિથી નેતું બુલભરેલ છે. આ દલિલ અર્થ વગરની છે. આખી ગરૂપ એરીયા બાહે આ દેશની ઉધી र'गद्वेषनी नीतिथी अस्तित्यमा आवी छे, के मनुष्य जातने रंगदेष राण्या पगर भानव काति तरीहेनु भान या गणुत्री हरवा માંગતા નથી. ર'ગઢેષથી આ ઉધી વિચારણી પ્રેરાયેલી નથી એમ કહેલું ખરેખર તક અને સત્ય વગરત છે. સુનાવણી વખતે બન્ને પક્ષા વચ્ચે ભુદા ભુદા ક્ષેત્રમાંના હિંદી મિલ્કતાની કિંમત વિધે भरी दहीकत अने आंक्डा अपाया दता.

**હિં**डी भिक्ष्टतनी भरी प्रिमतनी तारवंद्यी करतुं अशस्य छे ગારા અને બિન-ગારા વશ્ચેની પરિસ્થિતિ સાવ જીદીજ છે. ગારા માટે મિલ્કત-બઝાર હંમેશાં લદાયેલી હાય છે અને તે પણ ગારાની જરૂરત કરતા વધારે, આના પુરાવા એજ છે કે આજે જ્યાં જુઓ ત્યાં 'એસ્ટેટ એજન્ટસ' ગારા ખરીદનાર શોધે છે. ગારા ડરબનમાં મિલ્કત ળહુંજ સસ્તામાં લઇ શકે છે. હિંદીઓ માટે આ પરિસ્થિતિ ઘણીજ જુદી છે. તેને માટે પુરતી જમીન હતીજ નહિ, હિંદીઓને મિલ્કત મેળવતાં અટકાવવા માટેના જે કાયદાઓ છે તેને આ મારી આ બધુ છે.

હिंदीका भाटे भिल्डतनी त्रधु डिभत छे. प्रथम अध्यार्धनी કિંમત, પછી ખઝારની કિંમત અને છેલ્લે 'હિંદી કિંમત'. આ જે છેલ્લી કિંમત છે તે સૌથી અગત્યની છે, કારણ કે એની હરિફાઇ કરવી સુરકેલી ભર્યું છે. એ ઘણી વસ્તુઓનું પ્રતિનિધિત વ અને પ્રતિબિંગ આપે છે. એમાં અમુક વ્યક્તિએ તો એવા સાહસિક पृत्तिथी गागण वधीने मिल्डत ઉपर कोवी डिमत आपे छे है ગારા તા હું જ ઉઠે. આ ક્ષેત્રા પ્રત્યે 'સીટી ઠાઉન્સીલુ રેટસ' દેરવેલી તારીએ મળવા છતાં બેદરકારી ખતાવે છે. હિંદીઓના આવકના પ્રમાણમાં ભાડું બ્યસ્ત–પ્રમાણમા એ મેાંઘી મિલ્કત ઉપર ઉધરાવાય છે. આનુ એક કારણ ઘરાની તગી છે.

આ વસ્તુઓ એવી છે કે 'ગરૂપ એરીયાના એસસ'' એને જયતી મહેત્સવર્મા કન્યા વિદ્યાલય સુકાબલાે કરી શકે એમ નથી. મિલ્ક્ત વગરના ગરીળાઇમાંથી બેદરકારી અને કચડેલા-ખારામ તરફ હિંદી-મિલ્કત એક ,સંક્રમણ છે. એ, આપેત કુડુંબ જે ઐતાકા,પગાર–ધારણુ અને આવકની સામે અવિરત પ્રયત્ન કરે છે તેનું પ્રતિબિંબ પાટે છે. સીટી કાઉન્સીલે પણ આ લાેકાેને અવગણના કરી, પરંતુ આજે તે ધીંગ્રે અવાજે બાર્ડની સામે હિંદીઓ માટે અમુક માંગણી કરે છે, 🛋 વકોકિત જેવું લાગે છે. હિંદી-મિલ્ક્તની ળઝાર-કિંમત એક અથ વગરની તસ્તુ બની છે.

### શ્રી મહારાજ હવે ગાડીમાં બેસરી

અમદાવાદ: શ્રી સ્વીશ કર મહારાજ આજ સુધી પત્ર-પાળા જ ચાલતા હતા, અને વાહનના ઉપયોગ કરતા ન હતા. શ્રી મહારાજે ૧૯૫૪–૫૫થી પત્રપાગાન ચાલકાના સકલ્પ કર્યો હતા, એમના એ સંકલ્પ ૧૯૫૭માં પૂરા થઇ મધા હતા. અતે હવે ગ્રજરાત અને અમદા-વાદ શહેરની પદયાત્રા પણ લમગમ પૂરી થઇ છે. હવે શ્રી મહારાજ જ્યારે વિનાત્રાજીને મળવા જરી ત્યારે આગગાડીમાં એસીને 💞 અને वादनना वपयाम शर करके

### ક્રોઇ ગારા કોઈ કાળા

િઆ પુરતકના લેખક 'પ્રકાશ' એમની અદ્ભૃત રોલીયો આજના સ્પર્ધાંતાં પ્રશ્નોના કલ્લેખ કરે છે એ પુરતંક આજની પ્રજા વાંચે એમ અમારી ઇચ્છા थे. आ पुरतेश्वनी और नश्च अभारा ६५२ समाक्षेत्रनार्थे आवी थे. अ પુરતકની સમાલાયના અમે શુ કરીએ? એની સમાલાયના તે! આપણા મુજ राती-वर्भ वांची करे जेम अमे धम्छी अ छी . वेवण अमे जेटबं अ क्रिश् કે આજના પ્રશ્નો અને આ દેશમાં વસતા ચુજરાતીઓની કેસોડી 🖨 વિષયનું सिंद्रभावतीक्ष्म करते व्या क्षेत्र विशिष्ट पुस्तक छे. साही अपने सरण ગુજરાતી ભાષામા દક્ષિણ આદિકાના આવે! ઇતિહાસ સાધારણ ભાગેલા પણ सहेलाएयी समक शहरी. जेनी विशिष्ठताने वर्ध अभने वांगे छे है प्रावेह ગુજરાતીએ એ પુરતક એકવાર વાચી જવુ જોઇએ.]

એાની ખરી કસોડા થઇ રહી છે ઉડા વિચાર કરતાં કાઇ પણ ગુજરાતીને सामशे हे र गदेषी सरकार ज्या हेश भाषी भारतिय संस्कृतिने निहेबत् ने अहीं छवंत् राणी हती. हवे1ां ≱રવા માગે છે. ગુજરાતી માળાપાની **બેદરકારીને સખબે અહીંની ઉત્રતી** प्रत्त असंस्कृति प्रत्ये "डान्ट इर" वुं વલસ અખત્યાર કરી રહી છે. આવા संनेगामा, पातानी ६०म भारतीय संरक्षतिने परदेशमा छव'त राभवानी દહતાને સરકારી શુજરાતીઓએ મજ-છુત કરવી પડશે. આર્ચીક સહરતા हरती सारकृतिक सद्दरता वधु व्यावस्यक अने थिरंका है. अहींना देखाइ માંખાપા અર્થસ ચયમા માનતા દ્વાવાથી, णाणी भारतीय <u>अंस्</u>रतिने आवश्यक જ્ઞાન 'મેળવી શકતા નથી પરિષ્ટ્રોમે **મ્યાસપાસનું પાધ્યાત્ય વાતાવરમાં** એવાં

ાંઓ દેશમાં વસતા ગુજરાતી- ખાળકાનાં માનસ પર અસર કરવાની तक अध्ये छे. ज्याल सुधी ते। शुल-રાતમાં ઉદરી, પત્ની બની, અહીં આવતી ગુજરાતણોએ **આરતીય સ**ંસ્કૃતિ

> અહીંની ધૂળમા રમતા આજના भाणहे। आवती होक्षना अहींनी गुब्र-રાતી યુવાન-યુવતીએ છે. એ તેએ ભારતીય સંસ્કૃતિના ઉચ્ચ આદશોધી व सित रहेरी ते। पासेक हापका प्रजी ગુજરાતી ભાષા સાભળવી અહીં દુર્થએ भनी अशे. अश्वां छे हे शुकराती મા ખાપા ચેતરો; અને એક મહાન प्रलना सीमास्तंभ राभी संस्कृतिना दिपक्षते अवसंत राभवाना प्रमत्ने।

> > "BISK"

### ભારહાલીની કન્યાશાળા માટે બે લાખ સાઠત્રીસ હજારની ખાદશાહી સખાવતા

બારડાલી :

श्री भेरत सद्धारी . अनींग नेन्द्र ત્રેસીંગ સાસાયટી લીમીટેડના રજત भाटे हा. २,३७,०००ना भणेला दानती लहेरात अवन'र थी श्रीप्राश दारा **ક**रवामा आवी &ती तेर्भा शालेनना ખેડુત સહકારી જીનીમ અને પ્રેસીંમ સામાયટી લિ. ના રા. ૫૦,૦૫૧, अस्तानना पटेश अपस अन्य क्रंपनी લી.ના રા. ૫૦,૦૫૧, બારડાલીના ધી મારીદાર જીનીમ અન્ય પ્રેમીમ કેમની લીના રા. ૫૧,૦૦૦, મુંખઇની ક્ષી. પુરાલમાઇ પટેલ એન્ડ સન્સ લી. (बाँधानेस्वासा) क्षे श. ५१,०००, મામણીના થી શુલાભાઇ રામભાઇ ेना इ. ५०००ने। समावेश थाम छे. छेवटतुं म हेवी शाक्षाय.

### ઉંભરાટમાં ચુપણ-વિજળી મથક

હિંદના અષ્યશક્તિ ક્રમીશને સુરત અને નવસારી ષચ્ચે ઉભરાટ મ્યામળ ૪૪ કરાૈક રૂપીયાના ખર્મે भध्यविकणा भध्य स्थापवाना निष्यं કર્યો છે એવી વાતા ખઢાર આવી છે. आ अभि दास दाएड्रीयारीक अरीयब અને સમસોઇલ સવે' પૂરી થતાં તેની **જાહેરાત યશે. અહીં અડી લાખ ક્રાલે**( वाट विल्ली हत्पन थाम ओई क्रीक त्रेटभी **४ रिमे** ४८२ नाभवं ३ देह साभ असिवाटना ने रीनेइटर नाभवी તે અંગેની ચર્ચા અંતિમ તળકો 🗟. नेरीयार्भा या प्रथम प्रानेक्ट रहेशन **હ**री आ पापर स्टेशननी विक्रणा Bપરાંત ' પ્લટાનીયમ ભનશે. જેના वपराश अध्य द्वियारे। अने भीना એટમાક પાવર સ્ટેશના નાખવામાં આવનાર યેજનાને **ઉપયોગી મ**શે, श्रीशमा श्रीश भर्ये सामा श्रीते। પટેલે રા. ૩૦,૦૦૦, અરતાનના ક્રી વાટ વિજળી એનાથી ઉત્પન થશે. તરસીંદ્રભાઇ વનમાળાબાઇ પટેલ સાત ખા વાતની વધુ તપાસ કરતાં માવડીએ વીંધા જમીત અને ફા ૫,૦૦૧ અને કજ્યાં બધું કે ઉભરાટમાં તપાસ થઇ છે ¶મરાખના થી રામભાઇ મકનજી પ2ેલ પણ ઉભરાતની પસંદગી થઇ છે એનું

# ह्सासाना

સ્ય. સાશખછ રૂસ્તમછના શાકજનક મૃત્યું સમયે રૂસ્તમછ કુટું બને મળેલા દિલસાના સંદેશાએ નીચે મુજબ છે.

### 🗚 જવાહરલાલ નહેરૂ :

हिंदना वडा प्रधाने तारथी अधा-न्युं ३ ''श्रोरामक इरतमक्तना भृत्यु સમાચાર મળતાં અમતે લહે દુ:ખા **बडुं** छे. भानव स्वातंत्र्य भने शाक्षा ના કાર્ય માટે ઞાધીછ સાથેના સંબંધ ત્રે લઇ તેઓ અહીં જાણીતા છે. તમારા શાકમાં મારા\_હદયના દિલાસા स्वीकारे।."

### શ્રી. રાજેન્દ્ર પસાદ :

ી "તમારા પતિના મૃત્યુથી મને શાક થયા છે. ૧૯૧૪માં સાઇય આદિકાની અંદર મધિછના સત્યાપ્રદ્રમા તેમણે એ બામ બજવ્યા તેનાથી દેશવાસી ધા ध्या वभत सुधी तेमने याद करशे , તમારી ખાટને લઇ હીંદના ઘણા લોકા તમારા શાકમાં ભાગ લેશે એની મને ખાતરી છે. તમારા શાકમા મારેલ दिवासी महेरणानी इरी देनीशरी.

### શ્રી કૃષ્ણમેનન :

<sup>प्र</sup>तभारः पतिना शार्डलनक भृत्य સમાચારથી મને ઘણા જ એક થયા છે. મને મારા ઉપદા અને જીના भित्रती भेरट्यी भेह थाय छे, अने આપણી પ્રત્ન એક બઢાદુર અને જીરસા વાળા સેવકની ખાટથી દિલગીર થશે तेमनी हिंमत अने त्याभनी भावना धीळाने न्याय अपने भानवता भाटे ने। માર્ગ દેખાડશે. તમને અને યુવાન વર્ગને જેઓ એક સમજી પિતા અને મિત્ર શુમાવી બેઠા 👂 તેમને મારા अ'तरना दिसासा छे. भारा विचारा तमारी तरह ज्यस छे अने हुं तमारा ખાટમાં આગીદાર ળતું છુ "

### શ્રીમતી પંડીત:

"तभारा पतिना भृत्युथी मने धधी જ દિલગીરી થઇ છે તેમના સુંદર आर्थी अने जुरसे। हिंहने आहेर्शश्र भन्या **६**ता तमारा शाक्ष्मा मारे। दियासी स्वीकारी

नक्शीहार वास्रथ्, हैहरागाहनी लाक्या ના રમકડા, મૈસૂરની ચંદનની ચીજો अने दायीदांतनी भूति का, शारिसाना ચાદીનું કામ; આખા ભારતની કલા भि हरे।वियना धरने सलवती इती

અમે બોજન કરવા ખેઠા, મારે भाटे भास क्रीने शाकादारी भाराक तर्धिमार करवामा आव्यान्द्रता' आणा પરિવાર મારી સાથે શાકાઢારી બાજન ल करतं दर्त माटी पुत्र टेमन मात्र १3-१४ वर्षना दता तेने भारत યાદ આવે છે. તે કહેતા હતા-મને બારત પણું જ અમે છે. મેં પુષ્ધુ, "કેમ?" ટ્રેગન જરા શરમાયા, કંઇ ખબાવા લાગ્યા પછી હસીને તેણે કહ્યું, "ખબર નથી કેમ, પરંદ્ર મને ભારત ખહું જ સુંદર ુલાગે છે. શિક્ષણ પુરૂ થતા 🕹 પાકાં ભારત જઇશ. ત્યાના લોકા બહું જ બલા છે."

नाने। पुत्र दशे नवेड वर्षने।, तेने થાડાક હીંદી શબ્દા પણ યાદ હતા. भाजन हरीने उद्या पछी ते। सितार તા ઝનકાર સંભળાયા ગામાકાન भर रविश' करने। सितार वाभते। दते। વિદેશમાં આપણા દેશની નાની માટી वस्तुओ इंप्रेड अभन्त वहासी सार्ग छ तेमां वणा रविश करने। सितार ! શુ કહેવું! માર્ક મન ભારત તરફ પહાેચ્યુ ' થાડી વાર તે ગહેફિલા યાદ आपी, केमाँ राते। रात भेशी, हुं रवि-श ५२ने साभणी दती

પરંતુ એંટલામાં રેડાંડ પુરી ચઇ અને પંડીત એાકારનાયના લંકા, મ બીર દર્દ બર્યી અવાજ સ બળાયા— "પર્મ ઘુઘર્ર બાધ મીરા નાચી રે." એક દિવસ તેઓએ મતે બાજનનુ લગભગ અર્ધો કલાક સુધી મદરાવિચે ગ્યાખા **લ**'ધ કરી ભારતીય સંગીત સામળ્યુ તેમણી પતિન એ કહ્યું કે મિ દરાવિચને ભારતીય સગીત પાણાયી પણ અધિક વહાલું છુ તેમણે પોંધમ નું સંગીત ગમતું નથી મિ દરાવિચે પત્નિની વાત ટેકા આપતા કહ્યું, ' भारतीय सं गीत शरीर, मृत, खुद्धिने

મ્મામાના તાજ મઢાળ, શુરાદાળાદી છેં એક જીદુ<sup>\*</sup>જ ભાવ-વિશ્વ નિર્માણ करे छे, अह्मृत छे भारत । अह्भृत छे भारतवासीभानी सम्पता.

(अनुवादः)

### डेबेरना दणपति નિવાષ્ટનું રાજ્યપાલ શ્રી શ્રીપ્રકારો કરેલ ઉદ્દઘાટન

"भी गामनु नाम महार છે, પણ એમા રહેનારા લેહો राभण छे, रहार हारे ते। तापी नही છે કે જેવે આ ગામના લાકાના કડાર પરીક્ષા લીધી, અમા કઠાર ना क्षेत्रिः उत्तीर्ध्यमा तमे लक्षा જત્તદી આ નવા મકાનામા વસા अने सुभी तेमक रवस्य भने। श्रेपी प्रार्थना छे "

सुरत छहता रेस राहत समिति અને રામકૃષ્ણ મિશનના સંયુક્ત सद्धार वरे, तापीनी विनाशक रेसमा अपंकर रीते पायमास થયેલા કઠારની ધરતી પર રેલ પીડિતાના પુનવ્\*સવાટ માટે બધા⊸ યેતા હળપતિવાસ જેને વિવેષ नगरतु नाम व्यापवामा व्याव्यु के भेनु बह्बाटन श्री श्रीप्रकाशने **६**२ते यधुं त्यारे तेमणे करेसा प्रवस्तमां उपरता शल्हा उन्यायी

—મુખઇ જાણીતી અભિનેત્રી નરગીમ સદાને માટે પડદા ઉપરથી વિદાય લે છે હાલમાં જે બે ત્રણ ચિત્રાના **કरार तेना दे।यमा छे ते पूरा के**पी णाहते निष्टति सेशे आने घरंगे નરગીસના પતિ અને જાણીતા અભિ नेता सुनिसहरी क्षेत्र सुनाशतमा लखा • धु के हे नरशीमनी निर्दात्तनी बात सान्धी छे सुनिसहत्तना क्रारती रक्क भ यी जन्ते आरामधी रही शह तेम છે. "મુખત"ની સફળતા ગદ સુનિલ બેટીને અદર કયાક ઉડે સ્પર્શી જાય ના ઘરે નિર્માતાઓની 'ક્યુ' લાગેલી છે

### યુગાસ્લાવિયામાં ભારતીય સંગીત (લે, વિમલા બહેન)

**છેલગ્રેઢમાં** રવિશ કરના सितार

**શ્રી.** મિંદરાવિચ યુગારલાવિયાના એક न्मधीता साहित्यहार छ. तेमनी पत्नि भेस्रेड धुनीवसींडीमा अश्रेक **अश्वाने छे.** युगेरिशाविमा राज्यद्वतासम ना अभैयारीना ३५मा तेथा भारतमा ત્રણ વર્ષ રહી ગયા છે. પ્રખ્યાત बॉरी साहित्यकार कैनेन्द्रक्रमारती साथ જૈતે-દ્રજીના એમની ઉડી મિત્રતા છે ग्त्यामपत्र"ने। श्रीमती भि हरै।विये યુગારવાવ-ભાષામાં અનુવાદ પણ કર્યો

આમ'ત્રણ આપ્યું સાહિત્યકારના ઘર મા પુરતદાની શા અગ્ન ! જ્યા નજર पडी त्या पुरती। ज पुरत । २ विन्द्र નાથ ટાગાર, શર્જાખૂ માધીછા, નહેં મે બધાના પુરતકા હતા, રવિ णाणुने। એક ફાેટા तो अटिसे। सुंहर रते। हे लाखे काता कामता दाय જયપુરની મુર્તિં છા, स भभभ रने।

### **ન્**યુ ઇન્ડિયા એશ્યાેરન્સ ક્રા. લીમીટેડ ઇન્ડીયાની મુખ્ય કંપની

અમે વહીવટ કરીએ છીએ:--

આગ, દરીયાઇ, અવસ્થાંતર, ગાહર, માલ, ચારી, ઘર કુંદું ખ, ઘર માલીકો (સાથે) અકસ્માત વિ

સાઉઘ આદિકાની અંદર મુખ્ય અમલદારા

જાલ**લા**ં રસ્તત્રજી ચોન્ડ સન, १४० डवीन स्ट्रीर, रर्भन.

हेरन : ४२७५ २५८४५, २८५२३, १७८४४.

તમને ખબર છે કત્ય ઇન્ડિયા, ઇન્ડિયાના સૌયા માટા વામા કપના છ

કે ન્યુ ઇન્ડિયા ની શાખાઓ ૪૫ દેશામા છે.

કે ન્યુ ઇન્ડિયા ની ૧૫ શાખાએ કેવળ હોંદમાં જ છે.

જ્યાં કિન્ડિયા: સ્થાય, દરીયાં અને અકરમાત ઉપર ६०,००,००० पाउँ। भीभाभ लेगी करे छे /

સહિસલામતી અને તાત્કાલિક સેવા માટે

ન્યુ ઇડીયા

साथे वीभा उतरावा

# હવે સહકારથી સ્વરાજ ચલાવ

કેળાંની નિકાસ થશે

અમુપણી એકતા પર આપણા દેશની સ્વત ત્રતાના આધાર રહેલા છે. के दिवसे क्रेंडता नहीं रहे, ते दिवसे आपधी स्वतंत्रता प्रमु नहीं देाय. अतिकासने पाने पाने लेखा तो लेवा भणशे है हेटसीने वार आपने स्वातंत्र्य ત્રેળવ્યુ પથુ એકતાને અલાવે શુમાવી દીધુ. હવે આપથે સ્વતંત્રતા જળવી રાખવા માટે એકતા કાયમ રાખવી પડશે.

અત્રેના બા**મે**ન ખેકુત સહકારી **દેશકાજે લેખ લેનારા** છતીંગ એન્ડ પ્રસીંગ સામાયટીના रब्दलक्षाती महै।त्सर प्रसाने प्रवयन **३रतः मुल्छना राज्यपान थी श्रीप्र**कारी Guzना शण्टेत्मा ओक्ता अने संबंधार ના સિદ્ધાતાની જળવણી પર ભાર भूष्ये। दता.

શરૂ આતમાં આ પ્રસંગે આવેલા શ્રી હિતેન્દ્ર દેસાઈ, શ્રી જરાવ તલાલ શાહ અતે માં રભુષ્ટાડદાસ પાપાવાળા વિગેરેના સદેશા વાચી સંભળાવ્યા

### વેસ્મા શાળાના ઉત્સવ

वेस्भा:

विरमाने भाने रंगमा वर्षमा प्रवेश કરતી નૃતન શિક્ષણ સમાજ સ ચાલિત માધ્યમિક શાળા અને લાેકલ ખાર્ડ શાળાના વાર્ષીક સમારભ શ્રી રખુછાડજી દેશાઇ અતિથિ વિશેષની दालरीमा धनक्ये। दता

सश्याना प्रभुभ श्री बशीजे साछ પ્રમુખ **યા रतीस स देसा** धें से स्थाने આપેલી સેવાની ઉપયાગીતા જાણાવી तेमने भ रूलीना अलस आपी बती तेमजे १ उमा भद्द करना माटे अधिक ≱री €ती.

શાળાના આચાર્ય શ્રી રમણુલાલ રેસાઇએ શુબેચ્છ ના સ**ેરા**એા વાચ્યા आ वशीक्षे क्रितिध विशेषते। परियम आरमा लाह तेमना दश्ते अमे વરસે ચાન્તમેલી શારીરિક રમથીના धनामा व्येनायत करवामां व्याप्या હતા સારખાદ પવસાષ્ટ્રા હાઇરકુલના આચાર્ય અને ગામના વતની શ્રી दिशिक्षा शेंडे प्रवयते। क्यों दता.

પ્રમુખયીએ જણાવ્યું કે મામના भीरव भारे भारी ६२०८ अहा करवी જોકર્સ, માર્ફ ઋજુ ખદા કરવા માટે દું આવ્યા છુ જમાનાની સાથે क्रियम्भी विकास पाने छ त्यारे हरेक मानाचे जाजीते ये व्य कारणी आपी mile अरमान पूर्ध करना लग्नत રદવ એઇએ. અતમા તેમણે મન वरे आहमाने रेणवरा बद्भाधन र्ध 63

સરમાના પ્રમુખ થી વશીએ કુલહાર કવી લાદ સમાર'બ પૂર્ણ થયેર હતો.

षारदेश्तीनी ८६ **६**००२ भानवी<sup>5</sup>श नी विभरतन तथरपर्शी अमान रण्ड अरीने श्री अस्याय्क्रभाधने अर्थे है मा तालुकानी भाषासकित अने सरदार तरहती वहादारीने अव दे नेगासानी કાળી જમીનમા મુસ્ટેલ સંભેગામાં पथ अभवे दिल्दत हरी दती. लेभवे લાખ લાખ રૂપીયાની જમીના દાહમા मुरी दती, नेभने भारखां है। इती अभीन पाछी भणी दती ने दिवसीनी યાદ તાજી કરીને તેમણ શ્રી મારારભાઇ अते इसनदोहा केवा बडवैपाओने અંજલ માપી હતી.

तेमचे ३६ है आ तासुकानी आधी મહિત અને સરદાર બહિત જાણીતી

મા તાલુકાના **અલણ ખેડુ**તા<sup>ક્ર</sup> महत्त्रते। भाग अल्लेमा छे, परिधामे €िंद्रतानने भारडे।धा४अ० करे। अदे। નાદ માન્યતા થયા હતા.

અહીંથી હવે કરાડા કૃપીયાના કેળાં

परदेश रेड्रीकरेटरबाजा रटीमरमां परदेश \_A12. भारत अने भुणि सरकारे ઐતે ત્રાહ્માદ્ધન સ્માપ્યુ છે.

### ખાંહતું કારખાતું

અતાર સધી ખાંડના કારખાના भाग इरतरकार्ध लेवा क अक्षावी शक्ता बता. दवे लनताचे सदकार द्वारा करे।डे। इपीयानी यापणु राङीने ખાડનું કારખાનું ઉશું કર્યું છે 🖻 सहभारमा हेटली शक्ति रहेली छे अ भतावी आरे छे

अब्बदेवीमा भीळु शरभातुं थवातुं છે કાડીનારમા ૫૫ ખાડનું કારખાનું थ्यु छे की सहकार वभर न क थर्म શકત આ ખાંડનું સહકારી ધારણ શરૂ કરાયેલું કારખાનું બારડાેેેલીના ખેડतानी अभनी सगहन शहितनी सिद्धिन प्रतीक छे.

### ચિત્રનું અનાવરણ

શ્રી શ્રીપ્રકાશે વીજળીના યેત્ર દારા શ્રી ગાપાળજીનાઇ પટેલના ચિત્રનું अनावर्थ इस् दर्त अने इन्याशाणा भारे भणेलां हानानी लहेरात क्री

### કઢાર વેલ્ફ્રેર સાસાયટી

ક્રીમર્સ્યલ રાર્ડ, હરખનના લાખાટ અને કાર્યોમાં ભાગ લેવા માટે, ગી. सामाट अने मार धुर्धस, मारीशीयश दियात वर्भने छपटेश आप्या बता. ના મી સુલેમાન મૌલવી કરમાકલ वारडाना भानमं तेन्नाने आवशस्या होत् वेहोर सेत्सामधीने २५ हेस्रमारी १८६०ना दिने सालना ५-४५ वाजे अ लहेर सभा पाछन रहीट भेदेसा भा थे। छ ६ती

પ્રમુખની ગેરહાજરીમાં હાજી ઇ. એય. ઇરમાઇલે, સી એસ આઇ. વાવડા જેમા પરાંચામાં ઉપરાણી भारे अया दता तेमना बती भारी માંગી હતી. તેએ સબામાં વખતસર हालरी न आपी शहया.

द्वरानमांधी ढाछ लेम. ४ पारेणे, (संग्रह) हिरात संभणान्धं भडेभाने। અને શ્રુભ્યાને આવકાર આપ્યા પછી પ્રમુખે એાળખાસ આપતા કહ્યું કે હાજી લાખાટ કઢાર-મ સ્યાચ્યાના કાર્ય માં અપ્રમુવય વ્યક્તિ છે, વધુમાં તેમને કહ્યું કે સંસ્થા ઘણીજ નશીખ-धार थे, आरख है बाछ सामाट क्रीरमां लाधीतं स्थान ने।भवे 🗣.

'આપણી વઢાસી કઠેાર સંસ્થાઓ' ના કાર્યમાં ઉત્સાહથી સભ્યા થવા

થાયમાંના હાજી દાઉદ એમ. એમ, એચ શેખે યુવાના અને નાેક-

હાજી ડી એમ. લાખાટે પ્રવચન કરતાં, तेमना भान भाटे सश्याना આબાર માની, કઠાર-મદેસા જે હપ वर्षे इपर स्थपार्ध इती तेना स्थापके। नी नाथ आभी दती.

तेमने, रोह साधालाई अने अम्दूस ६६६ लेक्षाने बढे।रमा भद्रेसा व्यंखमन

धरसाभना पामा नांच्या इत तेनानी याह आपी दती ते वर्णतनी दालरी અને ધાર્મીક તથા કેળવણીન્ અંત્રેના ખર્ચના અહેવાલ પણ આપ્યા હતા.

तेमञ् क्षुं हे धार्भीक करतां व्य-નઢારિક કેળવણી ઉપર વધુ જીરસા છે. નાટાલ ક્રમીરીએ વખતાવખત के नाथीं। सदापता नापी ते अदब મહેસા વ્યાભારી છે ગુજરાતની વ્યાદર રેલથી જે તુકશાન થયું તેના પાય च्यास तेष्रचे आध्ये।.

प्रमुखे ढाळ बामाटना आबार માન્યેા, અને એમ. આઇ. વાવડાએ : ફાતીયા કર્યો પછી સભા વિસર્જન

### ગાર્ડા કોલેજના, સુક્ષ્મ જવાણું શાસ્ત્રના, મકાનનું ઉદ્દઘાટન નવસારી :

((824 तासीम सेता विदार्थीकाक શાળતર પ્રવૃત્તિ શામાં ખાસ લામ લેવા જોઇએ અને સામા**છ**ક સ'રથાએ સાથે અને સમાનમાં બળા अबुली ध्रेमे हे लेथी तेजी लगारे, **५२हेश लय त्यारे हो**पी नीक्षेत्र, अभाष्या देशनुं नाम रे।श्वन करे. ज्ञान, ઉપરાત પાતાની સામાછા પ્રયત્તિએ. થી પરદેશમાં અતકા ન દેખાય અને તેમ કરીતે પાતાના દેશનું નામ Busher #5.11

नवसारीनी आर्ध हालेकना सुद्देश જીવાલુંશાસ્ત્ર ખાતાના નવા મકાનનું. ઉદ્ધાટન करतां सुरतना क्षेक्टर भी સાધુરામ દુદાણી એ ઉપર, મુજબના बहुगार हादमा दता

ञ्जे नवा भागन भाडे भारत सरकारें રા. ૯૯,૩૦૦ અને મુંબધની સરકારે રા. ૨૫,૩૫૦ની માન્ટ આપી છે. 🖈 समरत गुलरात भने साराष्ट्रमां भा પ્રકારત અને આટલી સાધનસામગ્રી संपन सूक्ष्म छवाखंशास्त्र भाई ना એક ๙ अने सर्वप्रथम ऄ.

યા. ગા. પક્રક

टेक्किल कर-परदः

1

टेलीधार अवदेस: "लगतंहा"

ભગત પ્રધસ (ગા) લા.

> 18 318 24le. એ દા ની સ ખ ગે.

હાલસેલ અને રીટર્ડલ મર્ચન્ટ અને ઇમ્પારસ

ખાસ કરીને बभारे त्यां धन्डियन काने धन्तीश मासरी, માથામાં નાંખવાના ભત ભતના દેસી તેથા સ્ટેનશેસ સ્ટીલ, પીત્તળના અને એક્યુમીન્યમના बासकी-काम काने त्वावटीवनी ल,मरीका-કેરમબાડ' અને સ્તાપકર તથા બીછ · અનેક દેશી ચીજો કોફાયત ભાવથી મળશે.

### સર પુરૂષાત્તમદાસ ઠાકારદાસની **७**वन अरभर

(अपा अंध्यी याधु)

अार्थ करेरा तरस्थी जासता अक्वरे ક<u>ર્યો</u> કે "અમને ત્રણેને લોગે- છે કે<sub>ક</sub>્ अपनीती भेनेक्भेन्ट अस्तां स्टेट भेनेक बेन्ट वर ६'सना स'लेगामां सारी તીવડશે. હિંદના કર ભરનારા શેર डास्टराज्य भुष्यत्वे नाष्ट्रा पुरा पाउ **अ** अने के पाछप पश्डे तेखे क टयुन बनाइका नलेश्रमे. मेटले शारभार े तेमने। च क्रीधमे," में क्षेत्री पुर्वात्तम **धासने तेम पथ् ब्ल्याव्य हे अपरे**।क्त त्रश्च श्चित्राय भीन्त है। भत तरहेश्च માં નથી માટે શાસ્ત્રીને અપનાવવા. પુરૂષોત્તમદાસે જણાવ્યુ કે હિંદ હતા त्यारे व्य काञ्जीने भात्री क्षरावी सभ-**लवी सीधा दता. परंतु व्यह्नवर्धने** તેવા સંતાપ ન થયા અને શાસ્ત્રીને पार्ष पुछी लीवाने। तेमधे आग्रह शण्दे।

તે સંભેગામા શાસ્ત્રી ઇમ્પીરીયલ क्रेन्ध्रनभ्रमा अवन भेन्ट ने १६ छन्डिया ना प्रतिनिधि दता अने तेथी रेसवे અંત્રેની આ મીટીંગમાં/નિયમિત बाबरी आगी शह सेम नहीतुं महास ना आ नेता अर्थाटन होटसमा रहेता **હ**તા. पुत्रवेशत्तमहास तेमने त्या भव्या, 🛋 ાવર્ષ સાથેની વાતચીતના મુદ્દો સમજાવ્યા અને શાસ્ત્રીને પાતાના अभिप्राय स्टेट भेनेअभेन्टनी तरहेथ् માં લેખિત આપવા કશું.

शास्त्री थे। । विश्वार करी संभत यमा तिमक्ष पुरुषे।त्तमहास संभाधी લામા પત્ર લખ્યા અને ખીજી સવારે तेमने सुप्रत क्यीं न्या पत्र पुरुषे।त्तम हासे अक्ष्मिक्योंने अताव्या अक्ष्मिक् \* ત્રેષિ લીધી.

भीछ सवारे ओक्वथे' महिर क्युं' है अभिति अरागर में भागमा वहे-ે માઇ મઇ છે. માર વ્યક્તિ સ્ટેટ મેન્ટની વિશ્લ છુ. પછી તે ઇન્ડિયન

चा તે અને બીજ એ લંડનના સહ- બેનેજમેન્ટની તરફેશુમાં મત આપે છે અતે ચાર વિરૂદ્ધમાં,

> "प्रभूष तरी। भने ने हे हास्टीम भत आपवाते। अधिकार छे अते ते હું સ્ટેટ મેનેજમેન્ટની તરફેશમાં આધુ छ." तेमछे अधार्धः

કમીટીના કેટલાક સભ્યાને આ ફર્મ્યુ નહી.

આ પહેલા એક હિંદી સભ્યે પુરૂષા त्तमदासने कंपनीनी तरहेश्यमा अभ व्यवनी प्रयास क्यों **द**ता. तेन्ना पुरुषे।त्तभदासने भणवा आव्या दता पद्मा भेनने पुत्र प्रसन्धे। दता तेमने लेवा આવવાનું બહાતુ કાઢી તેઓ આવ્યા स्ता व्या पुत्र पुर्यात्तमहासना स्तो प्रथम हादित्र दता

छता आबनार अदेशाने भणवा **આવત્રાના પાતાના સાચા કેતુ છુપાવ્યા** નહીં અને ખુલ્લીજ એક્ટર આપી દીયી કે પુરૂષાત્તમદાસ જો કે પનીની तरहेश्रमा भत आपरी ते। तेभने छ. માઇ. પી. રેલવેની મેતેજી મ મેજન્સી **અ**ાપવામા આવશે આ રેલવેની ટર્મ ૧૯૨૪માં પૂરી થઇ હતી

"आयी तेमने वार्षीक हा. ७ बाभ भणशे, शेर्ती भणशे अने असाधारध सत्ता भणशे."

व्याननार व्यक्तिन्त्र वधुमां सम्बान्धु है प्रस्ट प्रनिक्षमा रेखवे कंपनीना सीरह मा पशु हेरधार अवाना छ अने अ रेसनेती भेने छंग मिलन्सीती पशु न्ने।६२ ४री.

''ન્ત્રે તમા સંમત યાઝા તા ન'તે रेसरेती भेनेक भ भिलन्सी ने दींही ना दायमां आवे

પુરૂષાત્તમદાસ આ ઓક્રયી ખુશી યયેલા જણાયાં નહિ

''आ संनेशिभा है इ'पनी भेतेल

માં હું મારા મત વેચવા માંમતા તેમને લાગ્યું નથી."

पेष नािंभत यथा नि अने तेमधे માલુ રાખ્યું.

"મારી માહર નકારતાં પહેલાં તમે જરા તમારી પત્નીની સલાહ લેશા. કેઇ નહીં તા હું તંત્રને સ્વાગામી વીસ કે ત્રીસ વર્ષ સુધીની વાર્ષીક સાત साम अपीयानी आवड़नी आहर डई

**આવા આમહે**થી પુરૂષોત્તમદાસને દુઃખ થયું અને તેમણે હે'કમા પથ્ય કડકપથે જણાવી દીધું કે મુલાકાતના समय प्रशे थये। छे.

મ્યા પ**લ** પેલા હીંદો બાઇ પર કોઇ અસર થઇ નહીં તેમણે કહ્યું, "मा मेक वेपारी लेक्स छ तेम તમારે આટલા સખત થવુ જોઇએ de."

પુર્ધાત્તમદાસ આ સામળી પણા, શુરસે થઇ ગયા અને જ્જાહ્યુ કે પાતા ના વેપોરમાં પણ તેમાં આવી ડાઇ દરખાસ્તને એાળખતા નથી. આ प्रधारनी तेमनी नीतिक नथी.

રીપાર પર સહી થઇ ગયા પછી प्रश्वेत्तप्रधासे नेक्ष्यथंने अपरनी वात જ્ણાવી દીધી

<sup>11</sup>આ બાબતની મને કાઇક મુખ હતી. આ પ્રલેશનને તમે વશ ન થયા તેયી હું પણા ખુશી થયા છુ." એકવર્ષે જણાવ્યું.

≈ષારે પુરૂષાેત્તમદાસ **હીં**દ આવવા नीइज्या त्यारे मिक्वथे कहा है "तमे तभारे देश ब्यहा त्यारे तभारा साहा તમને ખુરાલીયી વધાવી લેશે. પરંતુ मारा देशना बाहा अही मने तेमना दुश्मन तरीहे लेशे."

पुरुषे। तमदासतुं हैयु भराधं आव्युं तेमधे बहु, "डार्डप्य निष्पक्ष व्यक्तित अधुस ४२शे क ३ - २८८ भेने कभेन्ट **इ.**पनी भेनेक्सेन्ट इरता वधु सारी છે જ. અને આપણે લીધેલા આ \_નિર્જુય આદર્શ નિર્જુય છે" વધુમા तेम् । इहां हे निक्ष्य भने तेमना णे साथीव्याञ्च तेमनी अरिश्यितमां पीतानी भावभूमी भाटे ने आह इरत तेन बींदुश्तान माटे अर्थ बत्

बींदुरतान अगाण्या पार्शी पार्श्व पुरुषेत-त्तमहासने लेक्ष्यभी। पत्र भव्ये। है દીલ્હીની એસેમ્થલીમા સ્ટેટ મેનેજમેન્ટ दाणस अशाववा भने तेटल अशी खुटतु.

भेक्ष्यभंती क्षेत्री भान्यता दती है દીલ્હીની એસેમ્પલી પાતાના હાથમાં रेबनेना व्यवदार सेवा मार्ग छे. तेमञ् પુરૂષાત્તમદાસને લખ્યુ કે ''તમે 'અને तभारा लेवा भीन्तश्री हिस्दीमा ભગત રહેવું નોઇએ: નો અભણ્યા काममा कार्यार क्य प्रशे ते। रेखवे

કંપતી ક્રેમ ન ક્રોય. મમે તેમાં જેગા તેા કરોા ઉદ્યાર થશે નહીં. એમ

પુરુષોત્તમદાસ મા પત્રથી ઘણા **ગ્યાવનાર** ગા સખત જવાખધી નિરાશ થઇ ગયા ગને પરિસ્થિતિ સમ-लबते। और समि। पत्र सफ्या, तेमक् तेमा सप्धं.

> बींद्रीभोती बधु अवाल रेसवे तंत्र માં ઢાવા જો⊍એ. એમ ઢોંદા રાજ दारीना भाने छे. अभा हाई जतनी શંકા નથી. પરંતુ ઇન્ડિયન લેજ્સ્લેચર बाताना ढायमा शरकार सेवा मात्र છે એમ માનવું સદ'તર ખાહ છે. મન ચારુપુ લાગે છે કે આમાં ફાઇક विरोधीका में भारी दवा इली करी છે અને કાઇપણ પ્રકારના સધારો निष्क पुरबार थाय 🕏 न्नेम जताब-वाना तेमना हेत छे. न्यावा तत्वा લંડનમાં અને હિંદમાં ખંતે ડેકાએ છે. विरे1धी तत्वे। अने नेभना स्थापित बिता संक्रणायेला छ तेमन आ तर्भट है.

### કો'**ક...સતાવે** ?

કાંક મંજીલ મજીલ ગાને. भाई भन्दुं भूत्यु ये ताने; है। के अध्योगित मधुर नाहे, भाई स्तेष्ट मनक भा लगे!

અંતરના અલ મહ એ. **अ्तेक्षां अरुष्**रं व्या लगे; भारी बीधा सतेती आके. हृह्य दारे ते। इान भथावे-भार अते सं भन्द्र आ लाने!

भने निदामा नित्य सतावे, કા'ક મધુર ધ્વની જગાડે; ઝ ખુ એ કાહિલ સાદને, भारे हृदय बसीने दसावे ! भाई स्तेष्टं भन्ड આ ભગે! -'950131'

**મા** ખિતાના મંત કર્ણ જ આવેલા મેખાય કેમકે પાળથી માનચાદનું જે લીરઢ થયુ તેમા એકવર્યને કે. સી. શ્રિલ આઇની નાઇટદ્રા આપવામા आवी, परत थे। । अ भासमा तेमना મૃત્યુ પહેલાં ઇન્ડિયન લેજરલેચરમા रेसवेभा २८८ भेनेक्सेन्ट क्रेइके ते **બાબતના કરાવ પસાર થયે**!

૧૯૪૬ સુધીમા હીંદુરતાનની બધી अ रेसरे सहकार दरतक सम् सेवामा आबी अने शिक्ष रेसवे भे। र् नीभी તેના હાથમાં તંત્ર સાપવામા આવ્ય मा रीतें बींदुरतानना मे भेगाया माटा अने आवडनी दिख्ये अप्रतिम स्मेवा तेमना राष्ट्रीय ४१थुना पायाना अवय केमीटीन अप रहेस छ.

ક્રમશ

### માથે બાંધવાની રીળન અને વેણીએ!

મખમલ, સાદીન, દાર્ષદા સીક્કની, રીયન અનેક રેંચ, દીહાઇન અને સાઈનમાં મળશે, લગ્ન મંડપ અને માટર શાળુપારવા માટે જથ્થાળ'ધ રીખના મળી શકરો.

ખચ્ચાં માટે મખમલ, અને રેસમ તથા ફેસ્ટની ટાપીઓ કોફાયત / ભાવે ખનાવી આપવામાં આવશે.

ઋ'બાડે ખાંધવા મખસલ, રેસમ, કાેટન વિગેરનાં ફુલાના ૧'ગ ર'ગની વેણીઓ અને અનેક પ્રકારના બ્રોચર્સ મળશે. देखब पर मुक्त्या भारे प्यासटीक्ता मुद्दर दुवे। भणरी.

. મારાર મેન્સન્સ — ૩૩ વેરા સ્ટ્રીટે, — જોહાનીસળગ°.

ે ફેકાણું : માખરા હેટસ (પ્રા.) લી. લેડીઝ એન્ડ ચીલ્ડરન્સ હેટ મેન્યુરેક્ચરર, ફાન : ૮૩૫-૭૯૯૧ પહેલે માળે, બાકસ પરપછ.

# સ્મૃતિસૌરભ

લે. નિર્મલા દેશપાંડે

અંત્રેજી શબ્દા ભાષુતા હતા. પરંતુ સંકલ્પ કરી ૧૯૧૬માં ઘર છોકવા છે," पहेबा भारी लहेनना बम यथा ते

देदह बोहरा छाडुं ते पढेला भी बच्नते पथु में माने हती ही हु है અરવીંદ વડાદરા છાડી ગયા. તે ખાવાતુ નહિ ખાઇશ પહેલે परंत ते मा हास-हास बच्नत त्या दिवसे मा के मारे माटे खड़' रांध्यु, आवी ब्यता. हुं तेमतुं व्याप्यान अने बीब्यन समय मारी पासे बेसीने સાબળતા તે વખતે હું અંગ્રેજી સમજ વહાલથી કહેવા લાગ્યા, 'વિન્યા તારા ते। न ६ते।. तेमना व्याप्यानमा संबद्ध भने ब्रधुस छ परंतु समर्तु વચ્ચે વચ્ચે 'સ્વદેશી'. 'કમ'-ચાગી' માજન નહિ ખાવાના અર્થ 🖨 થાય नेवा हार्ष राज्य अनुवता बता, तेल है भिष्टांच निष्य भावु. दाण-कात કું કકત સમજતા હતા અને પાંચ-દશ ખાવામાં શી અડચણ છે! ત્યા પહ્ય हूं ल हाण-भात राधु छु, अने जुद् કું ઐવા તાનમાં હતા કે કું ખધું પથુ મારે જ બનાવલુ પડે છે. તા સમન્તું છું. નમારે દું પદેલીજ વખત માળ આંતું જ શુ કામ નથી ખાતા ! 'તાતેષરી' વાચી શક્યા, ત્યારે પણ મેં તેમની વાત માની લીધી, અને 🧯 માનવા લાગ્યા કે મને ખધી સમજા છું બે-ત્રણ દિવસ લગ્ન માટે તૈયાર ચતી પડી છે આજે બાળકા 'ત્રાનેશ્વરી'ને રસાઇમાંથી દાળ-ભાત ખાવા લાગ્યા. श्च समली परत राज्दाना अर्थ पहेले दिनसे तेमछ मारे, मारे जुदूर भने न समन्त्रम, छता काव बहराना अनाव्यं, माश वियारने संभित आधी **ાં**કાષ્ટ્રમા ઉતરી જાય છે. બાળપ**ષ્ટ્રમા** અને પાતાની વાતની પછ્ય મારી પાસે દું ઉપ રવભાવના હતા મે સ્વામા થા સંમતિ લઇ લીધી અથવા તા राषदासना वयन वाशी, हाछना तेमछ पूरा सत्याम्रहना त'त्रने अपनावी पथु सन्ततुं भीलन न भावाता सीधु स्ते है। यता भा भधु समलय

(અનુવાદ)

### શુલ પ્રસંગા માટે લેટ!

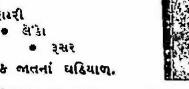
સ્રીએ અને પુરૂષા માટે

# घडायाण

૧૭, ૨૧ અને ૨૫ જ્યુલનાં એાટામેટીક કેલેન્દ્રર,

**०** रे।भर • दे। सी

વિગેરે દરેક જાતનાં ઘઢિયાળ.



ઉપરાંત પુરૂપાનાં શહે સુઢ, પાયજમા વિ. તેમજ આળકાનાં કપડાં.

## હોલસેલ ભાવે મળશે

બાઢસ પદ્દદ,

है।न : ८३५-२६०१.

વલમભાઈ ખી. પટેલની કાં.

૪૪, મારકેટ સ્ટ્રોટ, જોહાનીસબર્ગ.

### ખેડૂતાની સેવામાં છવન સમર્પણ કરી રહેલા શ્રી ગાપાળભાઈ રછુછાંડજ પટેલ-

भी भेड़त सद्धारी छनींत्र मेन्ड भाषा रक्षा छ. પ્રેસીંગ સાસાયટી લી. બાખેન, ખારડાલીના પ્રમુખ શ્રી ગાપ લભાઇ સમાનસેવા અને દેશ સેવામા રથુષ્ટાંક્ઝ પટેલ જેમના તૈયચિત્રની કરી દ્રીધું છે. બી ખેકત राज्यपास थी श्रीप्रकारा व्यनावरखुविषि ' छनीन व्यन्त प्रेसीन सासामटी । કરી હતી, તેમનું જીવનચરિત્ર ડુંકમાં બાબેન, બારડાેેેલી તથા શ્રી નીચે પ્રમા**લે** છે.

મારડાલીયી ત્રણ માઇલ પર માવેલા ભૂતપૂર્વ વડાદરા રાજ્યના ભારસડી મામના વતની છે એમના જન્મ કુંગરા, તાલુકા કામરેજ ગામે, તો. ર૯-૧૨-૧૮૯૩, સંવત ૧૯૫૦ના भागसर वह सातेमने राज्य बया बता. अभाषे प्राथमिक हेणवधी भारसदी ગામઠી શાળામાં મેળવી ગુજરાતી છ સુધીના અભ્યાસ કુંગરા ગામમાં પુરા क्यी दता.

ખેકુત તરીકેનું કામ ચાલુ રાખીને तेथा राज्यीय अने सामाछा प्रयत्ति માં સને ૧૯૨૫થી રસ લેવા લાગ્યા दता वडे।हरा राज्य प्रन्तम'वणमां रस सेतां सेतां है।श्रेसनी प्रवृत्तिभा પણ વધુ રસ લેવા માંડવા. ઇ સ. ૧૯૨૮ની ભારડાેલીની સસાગ્રહ લડત मा, सने १६३२ना देशव्यापी अहि।सन માં તથા સને ૧૯૪૨ની ''હીંદ છાડા" ની મળવળમાં ધથા સારા ફાકા આપ્યા છે આ રીતે હેલા ૩૫ વર્ષ એકધારા સમાજ અને દેશની સેવા

કમ્બાહિયાના વડા प्रधाननुं भुन करवानुं લાલ કાવઝૂં

24 मेरीकन अस्था क्येरीय लहेर ag" ७ ३ ४२भे।ऽियाना वडा प्रधान. પ્રીત્સ ને**ારાડામના પ્**તૃતું સામ્પવાદી कावतर् पक्षी पाउवामा आव्यु छे.

મા મંગેની વિબત ધ્યવી છે 🥻 ધ્યક્ર दिवसे मा १६ वर्षनी वमते। युवान કમ્માહિયા ખાતેની અમેરીકા એલગા ±चेरीभा आव्ये। दतार ते**चे** जेसची **३** मेरीमां के भाषास प्रथम भण्ये। तेने એક ફેચ ભાષામાં લખેલી ચીઠ્ઠી આપી હતી. આ ચીરીમાં જણાવવામાં આવ્યુ **बर्ध** हे गुरुषारे हरूमे।डीयाना चडा प्रधान प्रीन्स ने।रे।डे।भ इक्षिश्च के।च्ये। ક્રિયાના એક ગામમાં ભાષ્યું કરવાને માટે જનાર છે ત્યાં તેમનું ખુન કરવા ને માટે આ યુવાન તક્યાર છે. યાદી मां अमेरीकन असमा क्येरीने आ अवतशर्मा सदाय व्यापवानु अने **धारतरानी बात भानगी राभवान**' लेषावनामां भाव्यं ६तु.

હેલા પાંચ વરસથી સમગ્ર સહકારી ખાંડ ઉદ્યોમ મંડળી, भाभेन, भारडे।सीना तेत्रा प्र**ह**ता

### શ્રદ્ધાની શકતી

क्री क्वार भमवान खुर्ध हुक भूषे भरतां अरीम क्षेत्रा તેમને અનાજ આપી તેમની 🦠 त्राप्त करेवा केष्यु तस्थार याप શ્રિષ્ઠ તેમના શિષ્યોને પ્રક્રમ !

શિષ્યામાં એક કરાડપતી નિચે મૂખે એને કહ્યું, "અમવત્ આટલા બુખ્યાને આ દુકાળના 👑 માં અત્ર આપવા માટે મારા અધાર પણ એકાએક પહેરા કું કે કેવા રાતે હે sin sरी शक्त ?"

थील किष्य सेनापती **द**ता, ''प्रां**य** માગા તા હવે સાથે આપને ચરહે भरं पथ् माटसाने पुर थाप ने अनाव भारा है।हारमा प्रध् नशी."

ત્રીનો શિષ્યે ખેડત હતા મે **બધી જમીન હતી કુકાળને લીધે પાર્કે** -हाता इत्या अने ह्यु, "श्रहेर् इंडाणभा भारे भडेसुख भरवानी क् र्थिता छ पण आ असंप्य क्षेत्र ने अनान ते। इयांथीन आपी शहुंनी"

એક દુખળી પાતળા સ્ત્રી શિષ્યાં થેઠી અને ભગવાન ખુદના ચરખુષા પડી અને જ્યાંગ્યું, ''ભગવન 💐 ભાર આપતી કૃપાથી હું માથે લખ્રા," लवा आवर्षी जेते कीर्

ભગવાન છુપ્ધે પુષ્યું ૃંગતું भ्रषाने अभायी भ्रष्टाची शशिश्च "

"भभवन! हुं गरीभ क्रमाण × अने अल भारी शक्ती छे. ભંડાર અને મારી સંપત્તી ગામન**ા** દરેક ઘરમાં ભરી છે "

સાભાર સ્વીકાર: સલ્લુભાઇ નારથુભાઇ દ્રાસવાલ દ રતનખેત પ્રેમાં માઇ ઇ લંડન 👡 🛚 નારખુભાઇ રામછબાઇ ખર્ગસડાપ ૧

ખાસુબાઇ નાગરજી.

વાયનબુર્ય, પા 1/-૧

—से।वीयेट प्रेसीयन्द्र भी. वे: भारतना प्रेसीउन्ट डै। राक्नेन्द्रप्रेश इशीमानी भुसाकाते आपवा आहे આમ ત્રશુ ડેા રાજેન્દ્રપસાદે સ્વીકાયુ છે અને ચાલુ વર્ષમાં તે ફશીયા श्रुसाधाते करी.

## સામાજીક ખૂબર

### લગ્ને સમાચાર

મુજરાતી કામમા પહેલીવાર સીટી है। बभा रवीबार ता २८ देखा आरीना દિવસે લગ્ન રાખવામાં આવ્યા હતાં. માં હમ શ્રીયુત મને શ્રીમતી દામછ બાઇ જે. કારાની દીકરી કેંચન અને થીયુંત અને શ્રીમતી દામછબાઈ નયુ ભાષના દીકરા ગીરધરલાલ સાથેના હતાં. તેમજ ખીજા લગ્ન રવ. પ્રામછભાઇ काराकार्धनी दीक्षरी विसासना श्रीयत અતે શ્રીમતી પાેપટલાલ છગનલાલના **8) शेश शेशनलाध साथेना दता.** 

સીટી દેાલને બદ્દજ સારી રીતે મુજીવવામાં આવ્યા હતા અને આ પ્રશ્ન'એ ભન્તે શાતિ અને આને કર્ત

### વેપાર વેચવાનાે છે **નો** હાની સળગ માં માર્કેંદ સ્ટ્રીટ પર,

ઇન્ડિયન લાઇસન્સના **હ**કક સાથે તા મરદના આઉટ શીટીંમતા सारामा सारा मे। हाना वेपार वेय-बाता छे. बहेरी ते पहेसी. आ अनेरी तक कती केरशा ते। परताशाः भारे तरत ल भने।.

> 36 हमीश्नर स्ट्रीर, જોહાનીસખર્ગ.

बाताबरध् बर्ज जाणहा माटे जेरमेन्ट માં ખાસ જાદુના ખેલ રાખવામાં **આવ્યા હતા. અ**ને ખધાને બીસ્ક્રીટ, है। है। तथा भी है है अ आपवामां આવ્યા હતા. સીટી હાલ બધી કામા ના લેહોથી ભરપુર હતા સુંદર સભવટ અને સંગીત તથા કુલા અને ખેરાયાની સુંદર ર'મભેરગી સાઠીએ! थी क्ष्यूने भाटे श्रेवा भास यदा दता े आ उरणनते। सीडी देख न दते। प्रश्रु पुर्वना क्रांध देशमांना मिक व्यवसर ने। यित्र दते।

એકાનીસખર્યના શ્રી વલભાઇ વખતસર પરીપૂર્ણ થયુ કતું.

ભગાભાઇ **પટેલના સુપુત્રી ચિ** હીરા-વતીખેતના શુંબલમ જોદાનીસમર્ગના ત્રા રામજીબાઇ લાલાબાઇ કાદીપાર વાળાના સપત્ર ચિ દ્રયાળનાઇ સાથે વિ. સં. ૨૦૧૬ના મહાસદ ૧૦ ને र्श्विश् ता. ७-२-१६६०ना शुभ दिने कोढानीसणर्भना सीटी डेाबमां वैदिक्ष विधि पूर्वक यथां बतां ते प्रसंग समां रते की भित्र भंडण वनेरे में सारी संभ्यामां ढालरी आपी वर कन्याने શુભ આશીવીંદ આપ્યા હતા. તે સવે<sup>ર</sup>ના ક્ષી વદ્યબનાઇ તરફથી સીટી હાલમાં ચા-પાણી અને અલ્પાહારથી सत्वार करवामां आव्या दता.

श्री बीरावती भेन देशमां विश्वस अन्या निवालय-निर्धाद रही अण्यास हरता હતાં અને મેટ્રીક થયા ભાદ અહીં આવી શ્રી ગાંધી ભારત વિદ્યાલયમાં शिक्षित तरीहे हाम हरी रहा दतां. શ્રી દયાળભાઇ રામજીભાઇ લંડનર્મા રહી માઇકા ખાયાલાજીતા અભ્યાસ क्री रका छे. अभने बस भाद दुक समयमां भी बीरावतीचेन साथे अन्यास भाटे संबन नाम छे. ज्या नव परिश्रीत श्रुशिक्षत सुभवने अनेक भित्रा-संभंधी क्री करे संस्थाकी तरह्यी इणह, ह તાર-ટપાલ દારા શુભ સંદેશાંમા भक्षा दता. ते भद्दस आ पत्रद्वारा તેમના આભાર માનવામા આવે છે.

ता. ७ २-१८६०ने रवीवारना. દિવસે - સાલ્સખરી, સધન રાડેશીયા નિવાસી થી બીખુબાઇ કાનાબાઇ બગત ના પુત્ર ચિ. નાતુબાઇના શુબ લગ્ન આમરી નિવાસી (હાલ દ્રીતીર્ગીય) શ્રી દાકારભાઇ નાયાભાઇના પુત્રી ચિ. नर्भ हालेन साथे को दानी श्रूप भेना પાટીદાર દાલમા થયાં હતાં.

દુર દુરથી પંધારેલા સમાં, સ્તેની, भित्रायी डेल भीकार दता, सम्तु કાર્ય આર્ય વિધિયા સુખ શાતીથી

### માસ્ટર પ્રધસ (ત્રા.) લીમીટેડ

लंद लंदना नायसन, रेशमी तेमल सुदशक आपड, अधिम जालका अने **પ્રકૃષે**! માટે **લ**ત્તમ નતના લુલન નર્સી, પુલે!ષર, કારડીયન્સ અને ભશ્ચાએ! बार-सरीब, जीब्स, ब्लेन्डेट्स, शास्स्र, नेपशन्स विशेरे.

દ દરેક બતના માલ માટે તપાસ કરવા ભશામણ 33 વેસ્ટ સ્ટ્રીટ, **લેહાનીસળગ**ે.

· 11- : (34-4924

બાકસ ૧૫૪૯.

નવદ'પતિને આશીવૌદા અપાયાં હતા. હતા. અને દાના દેવામાં હતાં.

, લગ્ન કાર્યમાં મદદ કરવા ભદલ તથા, સુધરાઇના પ્રમુખ શ્રી ગારધનદાસ હાજરી આપવા બદલ બન્ને પક્ષા સા ચાખાવાળા નીચ પટકાઇ પડયા હતા ने। भा पत्रदारा आभार भाने 🛊

નાગર કુંવરછની સપત્રિ વછમા नाभर ना स्वय्त रव वस्स्रभ्रभार्थ रामाना પત્ર શાંતીલાલ સાથે તા ૭-૨-૧૯૬ • ને દિવસે થયા હતા. એ પ્રસંગે ઘણા મીત્રા તેમજ સગા રનેહીએા तरहथी शुभ संदेशा तेमक अभिनंदन ના પત્રા આગ્યા હતાં , જીદી જીદી સંરયાં માને દાન કરવામાં આવ્યા

### શ્રી રૂડીપાર્ટ હીં દુ સેવા

સમાજ

''શ્રી ફડીપાર્ટ હોંદુ સેવા સમાજના आश्रम हेंदेण (भालराज) २२-२-६० ना पूल्य करतुरमा निवारण तीथी. ગાર્વો દભાઇ પટેલના પ્રમુખ સ્થાને ઉજવાય હતી. સમાજતામાં બાઇથ્રી દેશલતરામ દેશાઇ તરફથી અપાયેલ पत्रीका निर्माश्र तीथी अ'ने वहेयवामा આવી હતી. ન્સુંબેન પટેલે "પ્રભુના पाउ" अने "कस्तरणा अ'ल्ली" સભાજનાને ગવદાવ્યા હતા. શાતી પાદ बाद सभा विसंभन यह दती."

६। अने तमल भंडला तराधी --सुरत : अने सीमडा चीडमां आवेस **લાખ**ંડવાળા ખીદર્શિત્ર આગળ માટર અતેક તાર ટેપાલના સંદેશામા વ ગામા માંથી ઉતરવા જતાં ખાજુની પશ્ચાર થતી ગાઢીના ધાહાની ૮કકર લામતા અને એ પછી ગાડીવાને સમય સુમક-तायी भढाभडेनते बाडाने राष्ट्री राजता तेने। प्रथर क्यांने भारे अक्स्मात માયી ઉત્રરી ત્રયા હતા.

> જીક્ષ્કીપીંગ, પ્રનક્ષ્મ ટેક્સ રીટન્સ, લાઇસેન્સૉમ, રેવન્યુ ક્લીયરન્ય અતે धनस्यारन्स माटे मेला:

### આર. વીક્લ

૧૨ બાર્કલી આર્કેડ, ૩૮ માર્કેટ રફીટ, કારતર ડામગાનલ અને માર્કેટ સ્ટ્રીટ, लेंदानीसणर्भ, द्वान ३३-१६५४.

### સેકન્દ્ર હેન્ડ કાંમળીએ!

તમારી દાચાની, ખાંદની, માસ'બી અને બટાકાની જીની કાયળાએ! અમારી પાસે ઉંચા રાકડ બાવ માટે भाइसी आपी

(अयरीका भणता मेक भाक्सीश)

Maarmans (Pty.) Ltd. P. O. Box 26, Phone 128 (Brits, Transvaal.)

### હમણાજ આવેલ શીપમેન્ટ

કરેક જાતની અગરભત્તીઓ જેવી કે "ત્રણ રાત્ર" ગેટવે ત્રાષ્ટ્ V-ડીમા, અસે!કાદરભાર, સંબધી રાણી, ચામેલી, હત્તા મ'ગેશકર. વાંસ'તી, ક્રષ્યુ દરભાર વિગેરે. અમારા પ્રાઇસ્લીસ્ટ માટે લખા. (અમા १६त बींदनी लनाबटनीक अभरणत्तीका राणीक छीकी,)

લીલી હળદળ શી. ૧-૩ ,, અભા હળદર શી. ૧-૩ ,, માટી કળા તાળુ લસ્ટ ૧/૩ રતલ માલ ખરાખર પેક કરી મહાવીશું.

એહર સાથે પસા માકલવા વિન'તી છે.

અમે નીચેની વસ્તુઓ કાકરેક્ક ક્રમ્પાર્ક કરીએ છીએ. માલ સારા અને કીફાયત ભાવે મળશે. અમારા પ્રાપ્ટસ લીસ્ક માટે લખા:

રોકેલા ચલા, બદામ, એલગી, પાવા, મમરા, સેન્ટેડ સાપારી, કાગી સાપારી, શોલી સાપારી, ગાળ, આપલી, કાચા, હીંગ, મસુર, દરેક જાતની દાળા, મધ્યાના આટા, અડદના આટા, પાણીવાળા નાળીએર, વરીયારી, છરૂ, લવીંગ, મેયી, રાષ, અજમા, સુવા, હીમેજ, ધાણા, ધાણા દાળ, આખા મરચાં, નારીયેળના શકા, રાજમરા, ખસખસ, હળદળ, વિગેર,

### K. HARIBHAI & SONS

(PTY) LTD.

Direct Importers: Wholesale & Retail Merchants. 81 Victoria Street, - P.O. Box 2156 - Durban. Telegraphic Add "BHAISONS"

aid!

\* જયાં પ્રેમ છે ત્યાં પ્રક્ષુ છે \*

લેખક. શ્રી રમણીકલાલ અરાલવાલા

રિયાના કાઇ શકેરમાં માર્ટીન નામે એક માચી રહેતા હતા. તેની નાની એારડી શહેરના નીચાય-વાળા વિસ્તારમાં આવેલી હતી ને तेनी ओ भारी शेरीमां नेवी रीते पाती है खाँधी कोनारने रस्ता पर ब्यनार आवनारना पत्र मात्र हेपाप પ**લ** માર્ટીનને માલુસા ઞાળખવા માટે એમના માહાં જેવાની જરૂર નહોતી. સુટની એક માત્ર એવાયી अना पहेरनारता अधुसारा अते મળા જતા તે પણા વખતથી સા बसता दता. पद्माने नेाणभता दता. આજીખાજીના વસવાટમાંથી આગ્યે જ રાષ્ટ્ર એવા એંડ હાય જે એના હાય भांधी के के वार पसार न यह रेताने। असण णारीभाधी पेतानी आणे लेवामा तेनें आनंद **આવતા. કાઇના છુટનાં તેએ ત**ળિયા નાખી આપ્યાં ક્રેાય, ક્રાપ્ટને ચીંગડાં टीर्घा दे। भ, द्वाधित टाहा भाषी दे। प ते। क्राप्रेना अपरना साम पश्च नवेसर યી નાખી આપ્યા હોય. માટીન સરસ आम अरी नापता, सारा मास नापरता, ભ્યાનભી દામ ઘેતા. તે વિશ્વાસપાત્ર માર્થુસ હતા એટલે એને કામ પણ સાર્ક મળતું. કામ પાતાથી भनी शहे तेतु है। यने समयसर आधी श्वकाय तेम देव ते। ल ते दाशमा सेता, निष ते। राष्ट्री ना पाडी देता. માર્ટીની આમેય આખી છદ્યી क्रेड सल्लन तरीडे ल अन्दे। दते। હતાં ય જેમ ઉમર થતી થઇ ને परपद्म आबत अप तेम ते आ क्षेत्र ने भड़ने ६वे परक्षेत्रकी वियार करना धार्थे। तेने। हाथ क्यारे सुतरनी દારી વડે ચામડાની પટીએાનું અનુ-स बान करते।, आरे तेनी छुद्धि अध्यर तत्वर्तं अनुस्रधान अर्वाने। प्रयतन **इरती. असारे ते। ते स्वतंत्र मन्त्ररी** ने। धंधे। अरते। बते। पंथु न्यारे हो मा भाज भागीने सां ने। हरी हरते। ६ता ते व्यरसामा तेनी पतनी मृत्यु पानेशी ने पाछ्या त्रब्रेड वर्षना छ। हरे। मुरा अपेसी पड़ी तेचे नाहरी छाता તે છે હરાતે લઇતે એક મારદીમા

જાદા રહેવા લાગ્યા, ને વીશીમાં જમવા

બાગ્યા છાકરા દિવસે દિવસે ત્રાટા

થવા લાગ્યા, પણ ટ્લ પિતાને મદદરૂપ

યઇ પડે એવડેા થયેા તા તા એક

વખત તે માંદા પત્રમાં તે અદવાદીયું

પથારીમાં રહીને મૃત્યુ પામ્યા.

પરપણની લાકડી જેવા શ્રકના એક દીકરાના આવા અકાળ ને આકરિયક અવસાનથી માર્ટીનને સખત આધાત લાગ્યા. હવે જીવનમાંથી તેની અહા ઉદી બંધ. વારંવાર પ્રાર્થના કરતા તે કથા કરે, 'બંધ અગવાન! તને આ શુ સ્ઝંધ! તે કુલ સુંટી લીધું ને આ શું કાને રહેવા દીધું! ખેર!' જતે દહાં કે ધંધર પરથી પથુ તેની બ્રહ્માં ઉદી બધું ને દેવલમાં જવાનું પથુ ખંધ કર્યું.

ओड हिवस पासेना आमडामांथी
ओड हब पुउष मार्टीनना आममां आन्धेर आमतुड परिवालंड बतेर ने डेझा आह वर्षंथी समवानना नाम पर पित्र तीथीमां परिसम्ब अर्थो डरता बतेर मार्टीने तेनी सामे दिस भासता उद्यु, 'महात्मा मने हवे छववामा डाछ रस नथी. हुं तेर समवान पासे हवे मेत्र्सागु छु ने तेय लेट्यु जने तेड्यु वहेसु.'

'આવુ કહેવાંના તમાને કાર્ક અધિ-કાર નથા.' પ્રવાસીએ સમજવતા કહ્યું, 'છાકરાએ મરતુ ને તમારે છવતું એવી જો અમવાનની જ ઇચ્છા હતી તા એને જ સવૈપિર અધ્યાને એમાંથા સાર શાધવા જોઇએ. તમારી નિરાશ તું કારણ તમારા સ્વાયંમા છે. તમે તમારા સુખ ખાતર છવવા માત્રા છા.'

'મહાત્મા, મતે માક કરશા, પહ્યુ' માહ્યુસ જો પાતાના ખાતર નહિ તા પછી ખીજ કાના ખાતર જીવે!'

'ભગવાનને ખાતર' તે વૃષ્ધિ જવાખ આપ્યા, 'તમને છ'દગી આપનાર એ છે એટલે તમારે એની જ ખાતર જીવલું જોઇએ '

એ બધું ય ખર્ક, પણ માણુસ ભગવાનની ખાતર કર્ષ્ય રીતે જીવી શકે!' 'એ માર્ચ' ઇસુ ખીરતે સરસ રીતે ખતાવ્યા છે. તમે જો ચાર્કું પણ વાંચા શકતા કા તા ખાવખલની નકલ લઇ આવા. આપણે સા મનુષ્યા છીએ ને મનુષ્યા તરીકે ઇશ્વર આપણી પાસે થી શી અપેક્ષા રાખે છે તેના બધા ખ્યાલ તમને એમાંથી મળા રહેશ '

( **m**14)

નવા પુસ્તકાની યાદી સંસ્કારિતાને અંવઉ શી. ૩-૦ કાઇ ગારા કાઈ કાળા શી. ૭-૦ મા ગારીસેવા મળશે.

Printed And Jublished by Mrs. Sushila Gandhi, International Irinting Press, [(f.bocnix) Private Bag, Durban, Natal

बन्न प्रश्नंत्री, भाटे

અમને મળા.

सूरेती क्षेत्रधना अभे स्पेस्पसीस्ट छीने.

લી કેપીટનની અંગત દેખરેખ નીચે યુનીયનના અને રાંડેસીયાના કોઇ પણ ભાગમાં તુમારે મુકામે આવી રસોઇ કરવાના અમે કન્દ્રાક્ટ લઇશ્રું.

## કેપીટન્સ ખાલ્કની હાર્ટલ

(ધી કાર્નર મીઠાઈ હાઉસ)

ગ્રે અને વિક્ટોરીયા સ્દ્રોડના ખુ**ષ્યાપર – ઢરળન.** ફાન ન'ળર ર૩૪૧૪ દેશીયામ: KAPITAN.

### તાજાં ઉમદા કુરૂટ

આદુ, લસણ ખજાર ભાવ, નારીએળ નં. ૧ રી. ૧-૦, એગ (નંગ ૧૦૦) રી. ૧૦૦. દુકાન દાર માટે આંધવાના ન્યુઝોપેષ્ટ ખજાર ભાવ, પાપઢ નંખર ૧ રી. ૧૦, નંખર ૨ રી. ૮ ૧૦૦. કપ્રી-અને ચવલી પાન બનર લાવ, પાસ્ટેન્ન જાદું. ભારકાઢ ગાવ શા. ૧૦-૧ લાંબી અને રક્ષ્યેર ભારકાઢ શા ૧૧-૧ હકન રાઢસીયા, ન્યાસાલેન્ડ અને અલજ્યન કોંગાના આંદદેશ લપર પુશ્કે પ્યાન આપી કોઈ પણ વસ્તુ પરમીટ ક્ટાની માક્યાં

All prices subject to Market fluctuations.

### A. KADER & Co., (PTY) LTD.

WHOLESALE FRUIT MERCHANTS
P. O. Box 251. DURBAN.

### ધીરૂબાઈ પી. નાયક

ખુક્કીપર, મુસાદરી, લીમાનાં અને જનસ્ય એજન્ટ હોંદુસ્તાન અત્રર દુનીયાના દાઈ પણ ભાગની હવાઈ દરિયાઈ અત્રર જમીન માત્રે' મુશોદ્ધરી કરના ઘેર એકાં અમારી મારફતે મુકોંગ કરા છક્ક્મા, આગ, ચારી, ફક્યદ, અક્સ્માત, પ્લેટબાસ, નિત્રેરના નામા અધ દતરાના આપીએ ઈએ

્રક-ક્રમ્ટેક્સ, પરસનલ ટેક્સ, હિસાળના ચાપડા લખાવવા રેવન્યુ ક્રશીયરન્સ સાંધિક કે વેપારના લાયસેન્સા પાસપાર તેમજ ઇમામેસનને લગલ બાળતામાં કંઈ પણ કે લીધા વિના અમે મફત સલાહ આપીએ છોએ. -નેશનલ સ્યુષ્યુઅલ લાઈફ એસોસીએસન એફ એરફ્લીયા અને વાહેશાયર ઈનશ્યુરન્સ કંપની લીમીટેડના પ્રતિનિધ

Office:
9 Barkly Arcade,
38 Market Street,
Phone: 339033,
Johannesburg.

Residence : 52 Patidar Manslon, 13 Kort Street, Phone : 330816, Johannesburg.

### ફરનીચર! ફરનીચર!! ફરનીચર!!!

એડરૂમ મુઢ, ડાઇનીંબર્મ સુઢ, વેલ્ડેરાખ, દરેસીંમ શ્રેસ્ટ, સાઈડ એટિં એરફોસ દેરક, મુક કેસ, ટેખલ, લદન ક્રોફાયત ભાવે ખરીદી શકેરોદ જાતે પધારી હાભ ક્ષેવા સુકરીદ નહિ,

—બાક્સ, ટેબલ અને કીચન હરેસર—

ले बभारी हेफरेफ नीम तर्धवाद थाय छ तेना २२१३ बसेखा वर्ड-याद रहे छ. भात्र रेश्वरा सामाना प्रार्थस बीस्ट भ'आना अने नेपाद आजब नधारा.

### L. MISTRY

51 BREE STREET, BURGERSDORP, J'BURG. PHONE 33-4691. BOX 2526.